

## LE COSE CAMBIANO

Per evitare la noia delle posizioni acquisite, per superare l'immobilità delle situazioni sedimentate, per rimettere in moto desideri e piaceri, Campeggi immagina un universo luminoso e dinamico di oggetti pronti a muoversi e trasformarsi per assecondare il vostro piacere di abitare, vivere, cambiare. Per accelerare prima dello sbadiglio, Campeggi vi propone il proprio dizionario fatto di Comodità, Agilità, Movimento, Pragmaticità, Economicità, Grazia, Gioco, Imprevedibilità. La Comodità ovvero l'uso di materiali tecnologicamente avanzati e frutto di studi ergonomici d'avanguardia; l'Agilità fisica ma anche mentale di ogni pezzo della collezione; il Movimento come regola base che permette la trasformabilità di ogni progetto; la Pragmaticità figlia di una tradizione aziendale che pur sognando e inseguendo immaginari inediti non si spinge in voli pindarici su territori impraticabili; l'Economicità come primo obiettivo; la Grazia della misura, dell'equilibrio e della sobrietà, date dalla collaborazione stretta e complice con i migliori progettisti internazionali; il Gioco come piacere preso seriamente, certi dell'importanza del sorriso; l'Imprevedibilità come logica conseguenza di una filosofia aziendale che non pratica l'ovvio e mai si adagia sulle posizioni acquisite. Un dizionario come un catalogo, quindi, costantemente arricchito di anticonformismo, freschezza, humour, invenzione e leggerezza. Gli oggetti della collezione Campeggi danno vita a un catalogo che nei prossimi anni costituirà con evidenza un riferimento per chi cercherà innovazione tecno-tipologica e non banalità, lievità e non lusso, intelligenza dinamica e non statica immobilità. L'immobilità evita il dialogo e non registra gli eventi nel mondo intorno a noi. Le cose che non cambiano sono destinate a inaridirsi, solo quelle in grado di cambiare non muoiono. Campeggi, sempre fedele a se stessa, continua a cambiare per voi.

## THINGS ARE CHANGING

In order to avoid boredom of acquired positions, to overcome stillness of static situations, to restart desires and pleasures, Campeggi is imaging a bright and dynamic universe full of objects ready to be moved or trasformed in order to comply with your pleasure of dwelling, living and changing. To speed up before a yawn, Campeggi is proposing you its own dictionary made of Comfort, Agility, Movement, Practicalness, Economy, Gracefulness, Game and always Inexhaustible. Comfort, namely the use of technologically advanced materials; the results of ergonomic and updated researches; Agility, phisically but also mentally speaking of each single piece of the collection; Movement as a fundamental rule which allows a trasformability of every single project; Practicalness as the result of a corporate tradition which, while dreaming and following new imaginaries, does not venture in "Pindaric flights" within impractical territories; Economy as the first target; Gracefulness of measure, balance and sobriety, resulting from the strict and knowing co-operation with the best international designers; Game as a serious pleasure, sure of the importance given by a smile; Inexhaustible as a logic consequence of a corporate thinking which does not put into practice what is obvious and which never sinks into acquired positions. A dictionary as a catalogue, therefore, constantly enriched with unconventionality, freshness, humour, innovation, and lightness. Objects of the Campeggi's collection give birth to a catalogue that in the future years will form, with evidence, a point of reference for those in search of a tech-typological innovation and not banality, faintness, luxury, but dynamic intelligence and not static stillness. Stillness prevents and does not register event in the near world. Things that are not changing are bound to dry up; just those that can face a change do not die. Campeggi, always faithful to itself, is still changing for you.



# Campeggi

<b>Acca</b>	<b>178</b>	<b>Ercolino</b>	<b>186</b>	<b>Oblò</b>	<b>190</b>	<b>Sneaker</b>	<b>208</b>
<b>Airpouf</b>	<b>184</b>	<b>Fefè</b>	<b>32</b>	<b>Olga</b>	<b>168</b>	<b>Sosia</b>	<b>150</b>
<b>Alè</b>	<b>62</b>	<b>Flip</b>	<b>156</b>	<b>Oops</b>	<b>14</b>	<b>Suà</b>	<b>24</b>
<b>Ali</b>	<b>60</b>	<b>Frac</b>	<b>106</b>	<b>Ori-Tami</b>	<b>176</b>	<b>Tabù</b>	<b>80</b>
<b>Ampère</b>	<b>182</b>	<b>Giravolta</b>	<b>10</b>	<b>O•scià</b>	<b>28</b>	<b>Trick</b>	<b>158</b>
<b>Aoy</b>	<b>40</b>	<b>Girella</b>	<b>166</b>	<b>Ospite</b>	<b>200</b>	<b>Tuo</b>	<b>36</b>
<b>Ara</b>	<b>44</b>	<b>Go</b>	<b>66</b>	<b>Oz</b>	<b>78</b>	<b>Tutù</b>	<b>34</b>
<b>Barcelona</b>	<b>104</b>	<b>Gobbalunga</b>	<b>204</b>	<b>Pet Cave</b>	<b>170</b>	<b>Uè</b>	<b>22</b>
<b>Boy</b>	<b>48</b>	<b>Go small</b>	<b>70</b>	<b>Piccy</b>	<b>152</b>	<b>Virgola</b>	<b>16</b>
<b>Bu</b>	<b>136</b>	<b>Ho</b>	<b>72</b>	<b>Pisola</b>	<b>196</b>	<b>Woody</b>	<b>100</b>
<b>Bye</b>	<b>118</b>	<b>Iboo</b>	<b>76</b>	<b>Pisolò</b>	<b>198</b>	<b>Xito</b>	<b>210</b>
<b>Car-go</b>	<b>162</b>	<b>Istante</b>	<b>98</b>	<b>Quartetto</b>	<b>18</b>	<b>XL</b>	<b>12</b>
<b>Chambre d'Ami</b>	<b>154</b>	<b>Jamaica</b>	<b>108</b>	<b>Q.letto</b>	<b>202</b>	<b>Xo</b>	<b>20</b>
<b>Coppi</b>	<b>192</b>	<b>Ma</b>	<b>50</b>	<b>Rilassata</b>	<b>206</b>	<b>Yaki</b>	<b>138</b>
<b>Country-Club</b>	<b>142</b>	<b>Magellano</b>	<b>188</b>	<b>River</b>	<b>112</b>	<b>You</b>	<b>146</b>
<b>Cy</b>	<b>64</b>	<b>Marocchino</b>	<b>194</b>	<b>Rose</b>	<b>114</b>	<b>Yo-Yo</b>	<b>174</b>
<b>Dadà</b>	<b>92</b>	<b>Moby</b>	<b>130</b>	<b>Santapouf</b>	<b>172</b>	<b>Zazà</b>	<b>82</b>
<b>Dandy</b>	<b>94</b>	<b>Molly</b>	<b>132</b>	<b>Siesta</b>	<b>160</b>	<b>Zoe</b>	<b>134</b>
<b>Dudù</b>	<b>126</b>	<b>Nuvò</b>	<b>8</b>	<b>Sky</b>	<b>120</b>	<b>Zoo</b>	<b>56</b>
<b>Dynamic Life</b>	<b>164</b>	<b>Oa</b>	<b>54</b>	<b>Slash</b>	<b>6</b>	<b>Zoom</b>	<b>180</b>

**SLASH**

Una caratteristica comune dei progetti di sedute trasformabili è la cura nel celare il meccanismo della trasformazione da divano a letto, come se la mancanza di unità formale fosse un difetto anziché un vantaggio. **Adrien Rovero (2010)** con Slash supera questa prassi e mostra un divano letto minimalista e pulito nelle sue componenti essenziali: un frame di

metallo che contiene un materasso frammentato in singole imbottiture con le quali si configura una seduta con schienale o un ampio letto doppio. Struttura in acciaio verniciato grigio, supporto per dormire in faggio stratificato, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento sfoderabile. Letto cm 138 x 192

**SLASH**

A common feature of the convertible sitting projects is to hide the mechanism that allows couches to become beds, making this function seem more like a defect rather than an advantage. **Adrien Rovero (2010)** in Slash overcomes this procedure and shows a minimal sofa bed with just the essential parts: a metal structure that holds

a fragmented single pad mattress that gives shape to a chair back seat or to a large double bed. Grey varnished steel structure, multilayered beech sleeping support, polyurethane foam and polyester padding stuffing, removable cover.

Bed 138 x 192 cm

# Slash



cm 192



cm 68

cm 85



cm 52

cm 144

cm 38



cm 96

**NUVÒ**

Ecco il divano trasformabile ridefinito da [Paolo Imperatori \(2009\)](#) nella sua forma più astratta: una semplicissima panca imbottita, la cui essenzialità è esaltata dalla mancanza di meccanismi complessi. I due cuscini cilindrici, citazione e riedizione dei "traversin" tipici dei letti alla francese, governano la configurazione diurna di seduta con piccolo schienale o quella notturna di letto singolo con testiera e pediera morbide. Struttura in metallo smaltato bianco o nero, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere. Rivestimento sfoderabile.

Letto cm 92 x 202

**NUVÒ**

Here's the convertible sofa redefined by [Paolo Imperatori \(2009\)](#) in its most abstract form: a simple padded bench, where simplicity is emphasized by the lack of complex mechanisms. The two cylindrical pillows, quoted and re-edited by "traversin" typical of French beds, can be used as a chair back for day sitting and reverts to a cosy bed head and foot board for night use. Black or white enameled metal structure, polyurethane foam and polyester padding stuffing. Removable cover.

Bed 92 x 202 cm

# Nuvò



cm 202



cm 245



# Giravolta



## GIRAVOLTA

E' un piccolo divano dalla struttura estremamente semplice, senza braccioli, ma come spesso accade nei progetti di [Giulio Manzoni \(2011\)](#) bastano pochi gesti per mutare le forme in un divenire fluido della funzionalità della seduta. Ruotando il sedile di 90° si ottiene una chaise longue, se si reclina lo schienale, poi, ecco pronto un letto singolo. Accostando due elementi, le trasformazioni diventano molteplici e si può ottenere un grande divano o, all'occorrenza, un comodo letto matrimoniale. Struttura in metallo verniciato e legno multistrati, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento sfoderabile.

Letto singolo                    cm 76 x 205  
 Letto matrimoniale            cm 152 x 205



## GIRAVOLTA

An extremely simple and small sofa with no arms. As it often happens with [Giulio Manzoni's \(2011\)](#) projects, with small adaptations shape changes together with the functionality. Just by turning the seat of 90° the sofa becomes a chaise longue and a single bed just by reclining the back. The two elements close together become a large sofa or a comfortable bed when necessary. Varnished metal and multilayered wood structure, polyurethane foam and polyester padding stuffing, removable cover.

Single bed                        76 x 205 cm  
 Double bed                      152 x 205 cm





**XL**

Tutto ciò che serve per il giorno e per la notte, in un progetto di [Giulio Manzoni \(2009\)](#): di giorno XL è un elegante e confortevole pouf dalle dimensioni generose, con rivestimento imbottito, di notte un comodo letto singolo o un sorprendente letto matrimoniale. Struttura in metallo verniciato, materasso in poliuretano espanso senza CFC. Imbottitura in ovatta poliestere.

Letto singolo                    cm 75 x 201  
 Letto matrimoniale        cm 151 x 201

**XL**

All you need for days and nights, by [Giulio Manzoni's idea \(2009\)](#): XL is a stylish and comfortable large sized padded pouf during the day and a cosy single bed or a surprising double bed for nights. Enameled metal structure, CFC-free foam polyurethane mattress. Polyester padding stuffing.

Single bed                      75 x 201 cm  
 Double bed                    151 x 201 cm

**XL**



cm 201



# Oops

## OOPS

Less is more: forme semplici su base squadrata e minimalismo formale in un progetto di [Giulio Manzoni \(2010\)](#). Oops è una poltrona imbottita compatta ma supertrasformabile, un configuratore di relax che rende disponibili un doppio letto singolo o un letto singolo con comodino, un pouf o una poltrona con schienale e braccioli. Struttura in acciaio, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento in Lycra colorata.

Letto singolo	cm 71 x 201
Secondo letto	cm 68 x 201
Letto doppio	cm 139 x 201

## OOPS

Less is more: simple shapes on a square and minimal base for one of [Giulio Manzoni's \(2010\)](#) designs. Oops is a super convertible solid easy chair: a relaxing form which can become a twin double bed or a single bed with a bedside table, a pouf or an armchair with backrest and armrests. Steel structure, polyurethane foam and polyester padding stuffing, coloured Lycra covering.

Single bed	71 x 201 cm
Second bed	68 x 201 cm
Double bed	139 x 201 cm



cm 201



cm 84

cm 98

# Virgola



cm 222



cm 90

cm 90



cm 77

cm 42

cm 90



## VIRGOLA

Da un sedile si libra un nastro sagomato a virgola che lo avvolge, diventando bracciolo e schienale di una poltrona letto di piccole dimensioni. Basta accostare due Virgola di [Giulio Manzoni \(2011\)](#) per ottenere un divanetto e un letto matrimoniale.

Letto cm 68 x 202

## VIRGOLA

From a seat hovers a comma shaped band which wraps it turning into arm and back of a small armchair. Matching two commas you obtain a little sofa or a double bed. Virgola by [Giulio Manzoni \(2011\)](#).

Bed 68 x 202 cm







# Quartetto



cm 88

cm 72

cm 197



## QUARTETTO

Un divano letto di **Lorenzo Damiani (2010)** dal carattere discreto e passepartout, che fa della linea squadrata e della housse che scende fino a terra il suo tratto distintivo. Trasformista, con il giusto mood, sa interpretare il giorno e la notte senza mai scomporsi: caratteristiche che ne fanno un elemento complementare capace di personalizzare ogni spazio senza imposizioni. Rivestimento sfoderabile separabile dall'imbottitura in fibra poliestere. Struttura del letto in acciaio.

Letto singolo           cm 78 x 190  
 Letto doppio           cm 156 x 190

## QUARTETTO

A fair and customizable sofa bed by **Lorenzo Damiani (2010)**, distinguished by a squared design and a slipcover that goes down to the floor. With the right mood it can turn from day into night without breaking up. These features make it an additional element that personalizes each area without any restriction. Removable covers separated from the polyester fiber padding. Steel bed frame.

Single bed               78 x 190 cm  
 Double bed             156 x 190 cm



cm 38

cm 78

cm 78

cm 190



Poltrona letto



cm 130



cm 75

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 175



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 195



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 215



cm 160

## XO

### Razionalità e flessibilità

Quando la razionalità convive con la fantasia e il rigore formale non trascura la flessibilità, il progetto di un divano trasformabile può dirsi ben riuscito. Xo ha tutto ciò che serve per dare il massimo in un ambiente ampio o in una piccola stanza, grazie alle sue numerose configurazioni e all'impatto solido ma dolce delle linee squadrate e semplici. Il letto è pronto senza spostare i cuscini di seduta e schienale. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento sfoderabile, sistema di spostamento unidirezionale del divano, supporto per dormire in faggio stratificato antiaffossamento. Materasso a molle o poliuretano espanso senza CFC.

Letto poltrona	cm 75 x 200
Letto divano 2 posti	cm 120 x 200
Letto divano 3 posti piccolo	cm 140 x 200
Letto divano 3 posti grande	cm 160 x 200

# Xo

## XO

### Balance and flexibility

A convertible sofa design can be successful when balance and imagination are put together and formality allows flexibility. Xo has everything you need to make the most in both a large and a small room, with all its shapes and all its simple squared lines. The bed is all set without moving the sitting or the back cushions. Polyurethane foam and polyester padding stuffing, removable cover, unidirectional movement system, resilient sleeping support in stratified beech. Spring mattress or free CFC polyurethane foam.

Armchair bed	75 x 200 cm
Two seater sofa-bed	120 x 200 cm
Small three seater sofa-bed	140 x 200 cm
Large three seater sofa-bed	160 x 200 cm

cm 86



cm 98

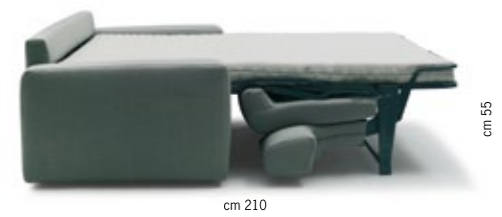


cm 219

cm 53

Faggio stratificato antiaffossamento





**UÈ**  
Solidità come cardine

Linee equilibrate e senza tempo disegnano un imbottito di sostanza semplice e lineare, presenza discreta al centro della casa. La solidità è l'elemento cardine in un progetto che fa della cura dei particolari e della versatilità delle composizioni la sua forza: dettagli di pregio e materiali di alta qualità sono un segno di riconoscimento e un valore che non passa inosservato. Imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliestere, rivestimento sfoderabile, supporto per dormire in faggio stratificato antiassamento. Materasso a molle o poliuretano espanso senza CFC.

- Letto divano 2 posti cm 116 x 200
- Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 200
- Letto divano 3 posti grande cm 160 x 200
- Letto divano 3 posti mega cm 180 x 200

# Uè

**UÈ**  
Strength as a key element

Balanced and timeless lines form a simple and linear padded piece of furniture that discretely fills the middle of the house. The strength is the key element in a project that pays attention to details and composition versatility: top quality materials and quality details will allow the product to be recognized and not to go unnoticed. Polyurethane foam padding and polyester fiber, removable covers, resilient sleeping support in stratified beech. Spring mattress or CFC-free polyurethane foam.

- Two seater sofa-bed 116 x 200 cm
- Small three seater sofa-bed 140 x 200 cm
- Large three seater sofa-bed 160 x 200 cm
- Mega three seater sofa-bed 180 x 200 cm

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



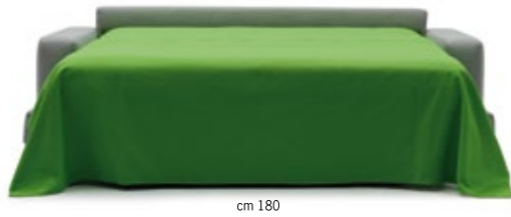
Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



Divano tre posti mega e divano letto matrimoniale mega



Poltrona maxi e poltrona letto



cm 158



cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 198



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 218



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 238



cm 160

# Suà

## SUÀ

### Isole di stile

Soluzione di forte impatto decorativo, con elementi aggregabili come un puzzle a formare isole di comodità e stile. La semplicità scongiura la ripetitività in un progetto fondato sull'equilibrio: i singoli elementi si accostano in una composizione libera di forme, colori e volumi. Imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliestere, rivestimento sfoderabile, supporto per dormire in maglia di acciaio elettrosaldato. Materasso a molle.

Letto poltrona cm 80 x 195

Letto divano 2 posti cm 120 x 195

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195

Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195



cm 68

cm 96

cm 40



cm 232

Poltrona lunga senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 170



Poltrona terminale con bracciolo lungo dx o sx

Larghezza cm 118



cm 68

cm 170

Poltrona maxi e poltrona letto senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 131



cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 171



cm 120

# Suà

SUÀ  
Stylish islands

Significant impact decorative solution together with combined elements creating comfortable and stylish little islands just like a puzzle. Simplicity contrasts repetitiveness in a project based on balance: single elements are combined in a free composition of shapes, colors and volumes. Padding in polyurethane foam and polyester fiber, removable covers, electro-welded steel mesh sleeping support. Spring mattress.

Armchair-bed 80 x 195 cm  
Two seater sofa-bed 120 x 195 cm  
Small three seater sofa-bed 140 x 195 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 195 cm

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 191



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 211



cm 160



cm 40

cm 91x91





Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 220

# O•scia

**O SCIA**  
Trattarsi bene

Volumi importanti e linee decise caratterizzano la seduta di O scia, il cui profilo è improntato all'eccellenza a partire dal materiale del rivestimento, la pelle pieno fiore, e alla composta eleganza della linea: un divano classico senza tempo che si mescola ad ogni ambiente caratterizzandolo con un segno di valore. Versatilità per il giorno e per la notte, in una composizione a varie ampiezze in cui il piano di riposo si dispone all'apertura senza necessità di rimuovere i cuscini. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliesteri, cuscino schienale in particelle di poliuretano espanso e piuma, rivestimento sfoderabile nella versione in tessuto. Il supporto per dormire è in acciaio elettrosaldato con materasso a molle.

Letto divano tre posti piccolo cm 140x195  
Letto divano tre posti grande cm 160x195

**O SCIA**  
Spoil Yourself

The O scia seating capacity is characterized by sharp lines and volume with its outline marked by excellence, starting from the full-grain leather covering material and its stylishness: a timeless classic sofa that makes the difference according to the setting. Day and night versatility and different sizes. It opens up into a bed without removing the cushions. Polyurethane foam and polyester filled padding, polyurethane foam and feathered back cushion, removable cover for the fabric version. Welded steel sleeping support and spring mattress.

Small three seater sofa-bed 140x195 cm  
Large three seater sofa-bed 160x195 cm

Poltrona lunga larga o stretta con bracciolo dx o sx



Larga cm 120  
Stretta cm 110



Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 240

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 194

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 214



cm 160



cm 140



cm 160





Divano letto singolo e contenitore portaoggetti in betulla



cm 211



cm 66

cm 96

cm 20

cm 75

cm 187

Divano letto singolo e secondo letto



# Fefè

## FEFÈ

Quasi astratto

Linee pulite e tese vestono un meccanismo per il letto che si attesta al top della funzionalità: pratico, leggero, silenzioso, pronto in un momento. La base letto estremamente sobria è linea guida per un divano quasi astratto, adatto a più ambientazioni. Notevole è l'elemento aggiuntivo destro o sinistro, amovibile, che suggerisce inaspettate soluzioni compositive. Imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliestere, rivestimento sfoderabile, struttura del letto in acciaio ad alta resistenza, supporto per dormire in larghe fasce di faggio stratificato.

Letto singolo      cm 80 x 195  
 Secondo letto      cm 75 x 187  
 Letto doppio      cm 155 x 195

## FEFÈ

Almost abstract

Clean and tense lines for a top level bed structure: practical, simple, light and immediately ready. The extremely simple bed installation is the guide line for an almost abstract sofa, suitable in many settings. Significant is the removable right or left additional element, suggesting unexpected solutions. Polyurethane foam and polyester fiber padding, removable covers, high resistance steel bed frame, large multilayered beech segments sleeping support.

Single bed      80 x 195 cm  
 Second bed      75 x 187 cm  
 Double bed      155 x 195 cm







# Tutù

**TUTÙ**  
Un pouf grande

All'insegna della flessibilità e della generosità, Tutù si presenta nella sua linea essenziale e morbidamente squadrata e nella funzione multipla di pouf dalle dimensioni generose, letto singolo, piano di appoggio, rivestito con una pratica housse che arriva fino a terra. Una grande risorsa per ogni ambiente della casa, la versatilità in un metro quadrato. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliesteri, rivestimento sfoderabile. Supporto per dormire in faggio stratificato con materasso in poliuretano espanso.

Letto cm 75 x 185

**TUTÙ**  
A large pouf

Tutù presents itself in an essential multifunctional softly squared style that can become a large pouf, a single bed, a shelf, covered by a practical housse that reaches down to the ground. It could be placed anywhere in the house, versatile in just a square meter. Polyurethane foam and polyester filled padding, removable cover. Stratified beech sleeping support, polyurethane foam mattress.

Bed 75 x 185 cm



cm 225



cm 98

cm 46



cm 75





cm 82

cm 83



cm 206

# Tuo

## TUO

Lo straordinario diventa letto

Con esemplare facilità, il divano Tuo si trasforma in un letto comodissimo. Basta spingere avanti lo schienale con un movimento fluido e, senza bisogno di rimuovere i cuscini, il letto è subito fatto. Rivestimento sfoderabile disponibile in vari colori, supporto per dormire in maglia di acciaio elettrosaldato. La comodità è inoltre assicurata da un materasso in poliuretano espanso senza CFC.

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 190  
Letto divano 3 posti grande cm 160 x 190

## TUO

When the extraordinary becomes bed

With astonishing easiness Tuo sofa becomes a very comfortable bed. Just by pushing the back with a simple movement, without removing the cushions, the bed is immediately ready. Removable cover available in different colours, sleeping structure in electro-welded steel. The comfort is stressed also by a polyurethane foam mattress without chloroflourocarbons.

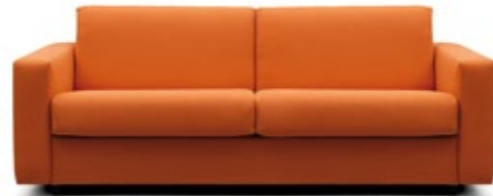
Small three seater sofa bed 140 x 190 cm  
Large three seater sofa bed 160 x 190 cm

Divano letto matrimoniale piccolo



cm 194

Divano letto matrimoniale grande



cm 214



cm 140



cm 160



Aoy



Ara



Boy



Ma



Oa



O-scià



Suà



Zoo



Divano tre posti maxi

Profondità 91 cm



cm 251

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 88

cm 150

# Aoy

## AOY

### Dormire ad alto livello

Aprire o rinnovare la vostra casa scegliendo Aoy, il nuovo sistema componibile sostenuto da robusti piedi in acciaio cromato, e il tessuto del rivestimento completamente sfoderabile. Questa particolare risorsa enfatizza lo stile elementare e pulito con cui Aoy è stato realizzato. Inoltre, quando il divano si trasforma in letto con un semplicissimo intervento, vi

offre la sensazione di riposare su un vero e proprio letto ben sollevato da terra, e di impatto molto resistente grazie al supporto per dormire in acciaio elettrosaldato, che ospita il materasso a molle.

Letto poltrona	cm 80 x 195
Letto divano 2 posti	cm 120 x 195
Letto divano 3 posti	cm 140 x 195



cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 190

Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 210



cm 120



cm 140



Poltrona lunga senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 160

cm 88

# Aoy

Poltrona maxi e poltrona letto senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 88

cm 127

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 167

Divano tre posti e divano letto matrimoniale senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 187

## AOY Top level sleep

Open or renew your home with Aoy, a new modular system held up by strong chromed steel feet, covered with a completely removable fabric. This special characteristic underlines the simple and clean style of Aoy. Moreover, with an easy movement, the sofa becomes a bed and you feel like sleeping on a real bed, well lifted from the ground and resistant, thanks to its electro-welded steel support under the spring mattress.

Armchair-bed	80 x 195 cm
Two seater sofa-bed	120 x 195 cm
Three seater sofa-bed	140 x 195 cm



cm 80



cm 120



cm 140



# Ara

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 155

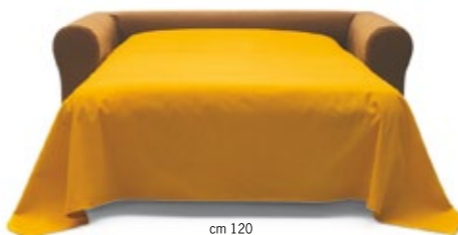


cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 195

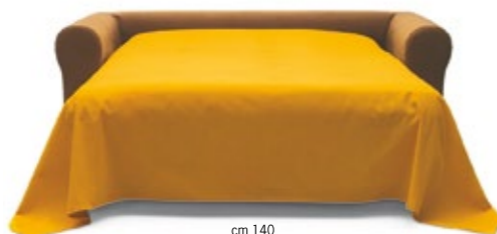


cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 215

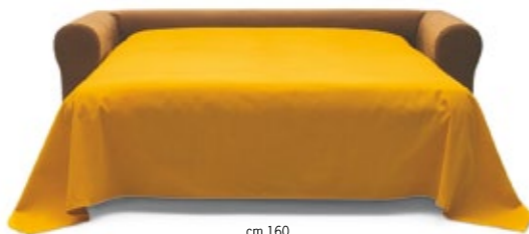


cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 235

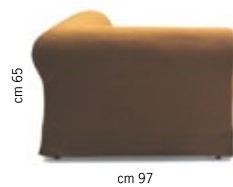


cm 160

**ARA**  
Semplice classicità componibile

Una serie di sedute accostabili e componibili per arredare la zona conversazione secondo il concetto di scalabilità nello spazio e nel tempo: i pezzi del sistema Ara vivono insieme o separatamente, flessibili e generosi per vocazione. Ara contiene lo sperimentato meccanismo estraibile con supporto per dormire in acciaio elettrosaldato e materasso a molle a due pieghe, sviluppato appositamente per i divani letto pronti all'uso; il letto si apre senza rimuovere i cuscini della seduta. Le linee sono armoniose e classiche, con importante bracciolo arrotondato e schienale ingentilito da cuscini in piuma. L'imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere ha rivestimento sfoderabile, da scegliersi in una vasta gamma di colori e tessuti.

- Letto poltrona cm 80 x 195
- Letto divano 2 posti cm 120 x 195
- Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195
- Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195



cm 65

cm 42

cm 97



cm 51

cm 235



Poltrona lunga larga o stretta senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx  
Profondità 165 cm



cm 80

Larga cm 130  
Stretta cm 95

Poltrona maxi e poltrona letto  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 80

cm 130

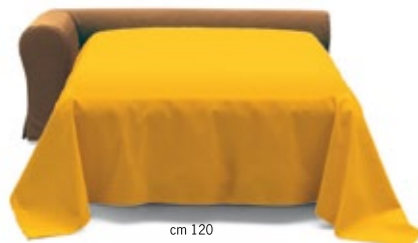


cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 170



cm 120

# Ara

**ARA**  
Simple and modular classic

A series of modular seats that can fit in the sitting-room according to the principle of adapting to space and time: the Ara system consists of elements conceived to live together or separately, flexible and generous at the same time. Ara is provided with the well-known convertible mechanism formed by a sleeping support in electro-welded steel with double folded spring mattress. It was devised expressly for sofa beds ready for immediate use: the bed can be unfolded without removing the cushions from the seat. Its line is harmonious and classic, with elegant rounded armrests and its back has been softened by adding feather cushions to it. The stuffing is in polyurethane foam and polyester padding and the cover can be completely removed and can be chosen out of a wide selection of colours and fabrics.

Armchair bed 80 x 195 cm  
Two seater sofa-bed 120 x 195 cm  
Small three seater sofa-bed 140 x 195 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 195 cm



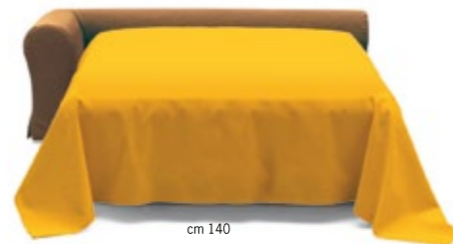
cm 42

cm 72x72

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 190

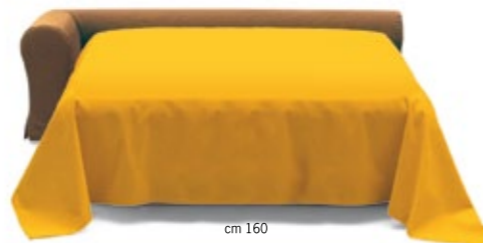


cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 210



cm 160



**BOY**  
Tutto casa e famiglia

Boy è un letto divano quasi aristocratico, disponibile in una vasta gamma di colori, e nelle versioni due o tre posti. Realizzato per la famiglia moderna, e dotato di soffici cuscini in piuma posti sullo schienale per migliorarne la comodità, Boy cita lo stile del classico divano a pozzetto con l'aggiunta di alcuni particolari innovativi. Il tessuto che lo riveste è completamente sfoderabile e il suo supporto per dormire in acciaio elettrosaldato con materasso a molle.

Letto poltrona	cm 80 x 195
Letto divano 2 posti	cm 120 x 195
Letto divano 3 posti	cm 140 x 195

Poltrona maxi e poltrona letto Profondità 91cm



cm 76

cm 135

cm 80

**BOY**  
A stay-at-home

Boy is an almost aristocratic sofa-bed, available in a wide range of colours and in a 2 or 3-seater version. Created for a modern family and equipped with soft feather-pillows on the back to increase its comfortableness, Boy has the style of the classic basin-like "a pozzetto" sofa with some innovations. The covering is completely removable and it is equipped with an electro-welded steel support to sleep and a spring mattress.

Armchair-bed	80 x 195 cm
Two seater sofa-bed	120 x 195 cm
Three seater sofa-bed	140 x 195 cm

# Boy

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 176



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 196



cm 140







# Ma

## MA Carattere deciso e versatile

Che cosa si cerca in un divano? Se le esigenze sono comodità, immagine, valore nel tempo, flessibilità nello spazio, e un letto pronto per l'uso anche quotidiano, Ma risponde con un sistema di sedute accostabili e componibili, con imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliesteri, che racchiudono un letto di alto profilo per le sue caratteristiche di ergonomia e per la facilità d'uso del meccanismo, estraibile senza rimuovere i cuscini di seduta. Il supporto per dormire è in acciaio elettrosaldato con materasso a molle. Ma può essere divano lineare, ad angolo, con chaise longue: l'abbinamento dei pezzi avviene per semplice accostamento. Completamente sfoderabile, essenziale e contemporaneo, è caratterizzato dal rigoroso bracciolo squadrato.

- Letto poltrona cm 80 x 195
- Letto divano 2 posti cm 120 x 195
- Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195
- Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195

Poltrona lunga larga o stretta senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx  
Profondità 160 cm

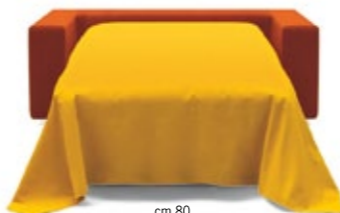


Larga cm 125  
Stretta cm 91

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 146



cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 186

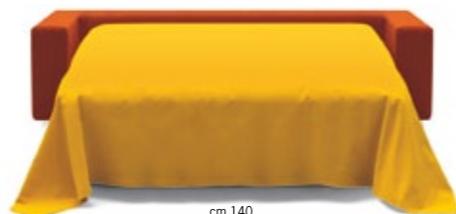


cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 206

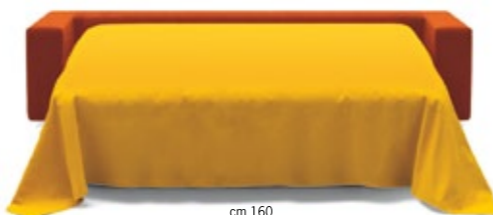


cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 226



cm 160



Poltrona maxi e poltrona letto  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 125

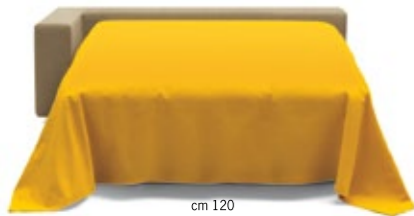


cm 80

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 165



cm 120

# Ma

**MA**  
Strong and versatile character

What are you expecting from a sofa?  
If you are looking for comfort, design,  
endurance, flexibility in space and a  
bed ready for use everyday as well, Ma  
can meet your requirements. A series of  
modular seats, with polyurethane foam  
and polyester padding hide a bed of high  
profile thanks to the ergonomic design  
and the user-friendly mechanism that al-  
lows it to be converted into a bed without  
having to remove the sitting cushions.  
The sleeping structure is in electro-weld-  
ed steel with a spring mattress. Ma can  
be both a linear and a corner sofa with  
chaise longue. The elements can be com-  
bined simply by joining them together.  
The cover is fully removable. Essential  
and contemporary, it is characterized by  
its rigorous square armrests.

Armchair-bed 80 x 195 cm  
Two seater sofa-bed 120 x 195 cm  
Small three seater sofa-bed 140 x 195 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 195 cm



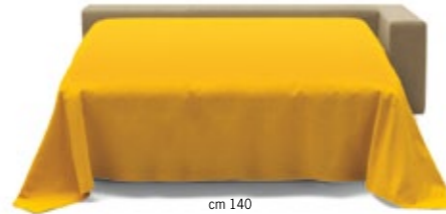
cm 42

cm 72x72

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 185

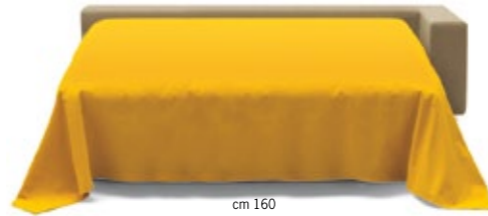


cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 205



cm 160



# Oa



cm 77

cm 45

cm 94



## OA

### Pronto a tutto

Con seduta profonda, comoda e accogliente e stile rigoroso e pulito, dalle linee squadrate appena ammorbidite dai cuscinetti poggiategni, Oa è un divano progettato a regola d'arte. La stessa eccellenza di lavorazione, materiali e forme è applicata al letto estraibile con supporto per dormire in acciaio elettrosaldato e materasso a molle a due pieghe, rispettoso dell'ergonomia del sonno. Oa è sempre pronto da usare, rapido e leggero da aprire, senza rimuovere i cuscini di seduta e schienale. L'imbottitura in poliuretano espanso a densità differenziata può essere vestita con tantissimi tessuti sfoderabili e lavabili.

Letto divano 2 posti cm 120 x 195

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195

Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 186



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 206



cm 140



cm 51

cm 232

## OA

### Ready for anything

Characterized by a wide, comfortable and cosy seat, a rigorous and clean design with square lines softened by back cushions, Oa is a work of art. The same excellence of its finishing, materials and forms has been applied to the extendable bed characterised by a structure in electro-welded steel and double folded spring mattress respectful of sleeping ergonomics. Oa is always ready to be used, it is light and easy to unfold without removing the seat and back cushions. Its padding in polyurethane foam with different density can be covered in a great deal of removable and washable fabrics.

Two seater sofa-bed 120 x 195 cm

Small three seater sofa-bed 140 x 195 cm

Large three seater sofa-bed 160 x 195 cm

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 226



cm 160



## ZOO

Lode al materasso alto e gentile

Quando dormite su Zoo, un ricco materasso a molle dalle misure extra di ben 15 cm vi isola dallo stress quotidiano. Ecco perché Zoo viene considerato da coloro che l'hanno scelto per arredare casa come un fedele maggiordomo, familiare e accomodante cui ci si abitua come a un piccolo rito quotidiano. Il divano poggia su una solida struttura in acciaio che vi accoglie nelle ore dedicate al relax e al sonno. E' imbottito in poliuretano espanso e ovatta poliestere. Zoo è completamente sfoderabile, disponibile in una vasta gamma di colori e la struttura del suo letto è realizzata in maglia di acciaio elettrosaldato.

Letto divano 2 posti      cm 140 x 190  
Letto divano 3 posti      cm 160 x 190

# Zoo

## ZOO

In praise of the thick mattress

Sleeping on Zoo puts an extra-thick inner-spring mattress—a full 15 cm—between yourself and the stress of everyday life. That's why Zoo is like a faithful butler to those who've chosen it for their home: an accommodating and familiar presence that soon turns into a domestic ritual. The sofa's sturdy steel frame supports you through your hours of slumber and relaxation. It is upholstered with polyurethane foam and polyester padding. Zoo has fully removable loose covers, and comes in a wide range of colours. The bed's frame is in electro-welded steel frame.

Two seater sofa bed      140 x 190 cm  
Three seater sofa bed      160 x 190 cm

Divano due posti e divano letto matrimoniale piccolo



Divano tre posti e divano letto matrimoniale grande



Alè



Oz



Alì



Tabù



Cy



Tuo



Go



Uè



Go small



Xo



Ho



Zazà



Iboo



# Ali

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 175



cm 116

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 200



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 220



cm 160

Divano tre posti mega e divano letto matrimoniale mega



cm 240



cm 180

## ALÌ E ALÈ I classici versatili

Da un unico progetto, basato sul rispetto per l'ergonomia del relax e caratterizzato da uno stile generoso, ispirato ai divani contemporanei con seduta profonda, sono nati Ali e Alè. Entrambi nascondono il cuore tecnologico di un letto pronto: supporto per dormire in maglia di acciaio elettrosaldato con materasso in poliuretano espanso ad alta densità oppure a molle o in lattice. Morbidi cuscini liberi, in piuma, caratterizzano lo schienale di Ali, permettendo di personalizzare la seduta; Alè invece è dotato di due ampi cuscini interi in fiocco che ammorbidiscono lo schienale e non richiedono di essere rimossi durante l'estrazione del letto. Per entrambi l'inedito cuscino a rullo diventa poi morbida testata di un letto dal comfort sorprendente. La struttura imbottita in poliuretano e ovatta poliestere è completamente sfoderabile, la vasta gamma di tessuti di rivestimento disponibili permette di caratterizzare Ali e Alè come divani classici ma anche giovanili e versatili.

Letto divano 2 posti cm 116 x 200

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 200

Letto divano 3 posti grande cm 160 x 200

Letto divano 3 posti mega cm 180 x 200



cm 78

cm 39

cm 92



cm 210



# Alè

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 175



cm 116

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 200

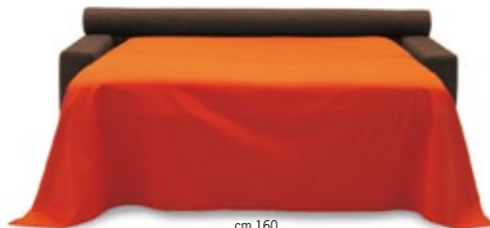


cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 220



cm 160

Divano tre posti mega e divano letto matrimoniale mega



cm 240



cm 180

## ALÌ E ALÈ The bright classics

From a single project, paying a strong attention to ergonomics and characterized by a generous design inspired by modern sofas with a wide seat, two new sofas have been conceived: Alì and Alè. They both hide a technological heart: a bed ready to be opened which is made of an electro-welded steel frame, the mattress is filled with high density polyurethane, latex or springs. Alì's backrest is shaped through soft independent cushions that enable the seat to be personalized. Alè is provided with two single wide polyester cushions which soften the line of the backrest and don't need to be removed to pull out the bed. Their headrest is characterized by a roll cushion applied over the backrest. The frame is upholstered with polyurethane foam and polyester padding and the cover is fully removable. Available in a wide range of fabric covers Alì and Alè can turn from classic into young and bright sofas.

Two seater sofa-bed 116 x 200 cm  
Small three seater sofa-bed 140 x 200 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 200 cm  
Mega three seater sofa-bed 180 x 200 cm



cm 78

cm 39

cm 92



cm 210



cm 86



cm 92



cm 210

**CY**

Un classico che arreda e obbedisce

La sua classica plasticità aggiunta ad un pizzico di tecnologia, rendono questo divano davvero semplice da trasformare in letto. Cy offre due o tre posti, con una linea molto classica e modellata per essere accogliente sia di giorno che di notte. Nessun cuscino da rimuovere: trasformare Cy in letto, è qualcosa di veramente elementare, basta spingere la spalliera in avanti. Il tessuto del rivestimento completamente sfoderabile, il materasso a molle o in lattice naturale o in poliuretano espanso su un supporto per dormire in acciaio elettrosaldato, ne garantiscono durata e resistenza.

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 200  
Letto divano 3 posti grande cm 160 x 200

**CY**

A classic model which beautifies and completes your home furnishing.

Thanks to its classic sculptural quality, added to a bit of technology, it is really easy to transform this sofa into a bed. Cy may have 2 or 3 seats, and with its very classic and well-shaped line, it is comfortable both by day and by night. No cushion to remove: to transform Cy into a bed is very easy, you have just to push the back. A completely removable covering, a natural latex or foam polyurethane or spring mattress, on an electro-welded steel support, guarantee endurance and durability.

Small three seater sofa-bed 140 x 200 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 200 cm

# Cy

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 208

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 228



cm 140



cm 160





# Go



cm 86

cm 92

## GO

### La rivoluzione del movimento

Un perfetto connubio tra tecnologia e design è quanto ci comunica Go il nuovo divano dal movimento rivoluzionario. Un aspetto importante, la cuscineria ricca in poliuretano espanso e fibra poliestere, fanno di Go il trasformabile irripetibile. Un unico gesto soffice e garbato, permesso dal meccanismo tecnologicamente avanzato, trasforma Go nel letto definitivo per tutte le sere. La struttura è in legno, mentre il supporto per dormire è in maglia di acciaio elettrosaldato con piano elastico che coincide con la seduta del divano. Il materasso è in poliuretano ecologico ad alta densità.

Letto divano 2 posti cm 116 x 200  
 Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 200  
 Letto divano 3 posti grande cm 160 x 200

## GO

### A revolution in movement

A perfect marriage of technology and design is expressed in Go, the new sofa with a revolutionary mechanism. An imposing aspect, together with its generous cushioning in polyurethane foam and polyester fibre, make Go a matchless sofa. Just one light and effortless motion, made possible by its technologically advanced mechanism, converts Go into the definitive bed for every night. The frame is made of wood, while the sleeper platform is in electro-welded steel mesh with a flexible support that coincides with the sofa seat. The mattress is in ecological high-density polyurethane.

Two seater sofa bed 116 x 200 cm  
 Small three seater sofa bed 140 x 200 cm  
 Large three seater sofa bed 160 x 200 cm



cm 210

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 200

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 220



cm 140



cm 160







cm 86

cm 92

Poltrona letto



cm 110



cm 75

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 155



cm 116

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 180



cm 140



**GO SMALL**

Nome breve, grande divano

Un letto divano molto semplice da collocare in un ambiente abitativo per la sua struttura geometrica e lineare. Questo letto sintetizza una serie di accorgimenti che hanno reso più semplice e comodo trasformare un oggetto da giorno in un comodo letto per la notte. Con Go Small, infatti, siamo di fronte a un letto divano molto versatile che trasformandosi semplicemente diventa un letto riposante. La struttura in acciaio ne garantisce robustezza e durata anche se sottoposto a un uso frequente. La rete è in maglia di acciaio elettrosaldato con piano elastico che coincide con la seduta del divano. Il comodo materasso che completa Go Small è in poliuretano senza c.f.c. oppure in lattice naturale.

Letto poltrona	cm 75 x 200
Letto divano 2 posti	cm 116 x 200
Letto divano 3 posti piccolo	cm 140 x 200
Letto divano 3 posti grande	cm 160 x 200

**GO SMALL**

A short name, a big sofa

A sofa bed that can be easily arranged in any living space thanks to its geometrical and linear configuration. This bed summarises a series of features that have simplified the transformation of a piece of furniture, designed for the day space, into a comfortable bed for the night. Go Small offers a very versatile sofa-bed that can be easily transformed into a relaxing bed. Thanks to its steel frame it is extremely solid and resistant, even when used frequently. The bed-spring, in arc-welded steel mesh, has an elastic surface joined with the sofa seat. The comfortable mattress that integrates Go Small is in polyurethane without chlorofluorocarbons or in natural latex.

Armchair bed	75 x 200 cm
Two seater sofa-bed	116 x 200 cm
Small three seater sofa-bed	140 x 200 cm
Large three seater sofa-bed	160 x 200 cm

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 200



cm 160

# Go small





Divano solo con due braccioli, con bracciolo dx o sx, con bracciolo dx o sx lungo

**HO**

**Il divano letto con la testata**

Se è esistito un tempo in cui il divano letto rappresentava un insieme di compromessi tra le due funzioni della seduta e del piano di riposo, con pecche di scomodità o di stile nell'una o nell'altra, questo tempo è terminato. I divani letto di ultima generazione, come Ho, fondono le due funzioni senza escludere nessun elemento: lo stile è assicurato dalla forma semplice, qui caratterizzata dalla seduta profonda e dallo schienale continuo, mentre la praticità e il comfort sono evidenti nel meccanismo di estrazione che non richiede di spostare i cuscini, e nella testata che si viene a

# HO

creare dopo l'estrazione del piano di riposo. Struttura in legno, meccanismo in maglia di acciaio elettrosaldato, materasso in poliuretano espanso sfoderabile, rivestimento completamente sfoderabile.

- Letto poltrona cm 70 x 195
- Letto divano 2 posti cm 120 x 195
- Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195
- Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195



cm 215

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 98



cm 70

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 148



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 168



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 188



cm 160





# Ho

**HO**  
The sofa bed with the head rest

If a time existed when sofa beds had to make a compromise between their functions of seats and beds with great disadvantages in terms of comfort and style in both cases, well that time has come to an end. Modern sofa beds like Ho combine the two functions without neglecting any element. The style is ensured by its easy line characterized by a deep seat with a continuous back rest. Functionality and comfort are nevertheless expressed by the easy convertible mechanism thanks to which cushions don't need to be removed as well as by the head rest created after stretching out its sleeping surface. The frame is in wood and the mechanism is in electro welded steel links. The mattress is in removable foamed polyurethane and the cover is fully removable.

Armchair bed            70 x 195 cm  
Two seater sofa bed    120 x 195 cm  
Small three seater sofa bed   140 x 195 cm  
Large three seater sofa bed   160 x 195 cm



cm 44

cm 82x82



cm 185

cm 356

cm 102



cm 140



cm 185

cm 188



cm 140





cm 78

cm 95



cm 210

# Iboo



**IBOO**  
Rigore e comfort

Dei divani trasformabili Iboo è quello che punta sulla nitidezza della linea e sulla compattezza della forma. Rigore e comfort ne completano l'immagine, resa ancora più attuale e attraente dall'insolito accostamento cromatico. Iboo è un vero divano ma anche un vero letto: lo dimostra l'incredibile meccanismo che in un battibaleno lo trasforma nell'uso e nell'aspetto. Il portaguanciali è inserito nello schienale, il materasso di alto spessore è realizzato in poliuretano espanso senza CFC oppure in lattice naturale. Il supporto per dormire, particolarmente robusto, in maglia di acciaio elettrosaldato con un piano elastico che combacia con la seduta del divano. Rivestimento sfoderabile.

Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 200  
Letto divano 3 posti grande cm 160 x 200

**IBOO**  
Strictness and comfort

Of the convertible sofas Iboo is the one which aims at clarity of line and compactness of shape. Strictness and comfort complete the image, made even more up-dated and attractive by the unusual chromatic arrangement. Iboo is a real sofa and a real bed: this is shown by the incredible mechanism that in a flash, transforms it in use and appearance. The cushion holder is inserted in the backrest, the high mattress is in foam polyurethane without chlorofluorocarbons or in natural latex and the mattress support, which is particularly solid, is in electro-welded steel mesh with an excellent elasticity to match the sofa seat. Removable covers.

Small three seater sofa bed 140 x 200 cm  
Large three seater sofa bed 160 x 200 cm

Divano letto matrimoniale piccolo



cm 178

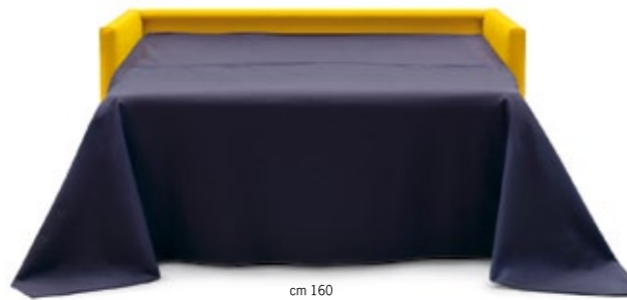
Divano letto matrimoniale grande



cm 198



cm 140



cm 160





cm 45

cm 80

cm 93



cm 210

Divano letto gemellare



cm 75

cm 75

cm 232

# Oz

OZ

L'eccellenza nei dettagli

Schienale strutturato, braccioli ampi, seduta particolarmente accogliente ed un meccanismo di estrazione della base del letto già sperimentato in modelli di grande successo, in grado di assicurare nel tempo performance perfette con grande praticità e massima silenziosità. Oz riunisce in un progetto di eccellenza tutti gli accorgimenti tecnici "invisibili" ma fondamentali per rendere delizioso ogni momento di riposo. Oz è un grande divano e un grande letto: amante dell'ordine (non occorre spostare i cuscini per aprire il letto), non gli manca nemmeno la fantasia, grazie alle numerose varianti tessili. Per i più esigenti c'è anche la pratica versione con letti singoli gemelli.

Letto poltrona	cm 75 x 200
Letto divano 2 posti	cm 116 x 200
Letto divano 3 posti piccolo	cm 140 x 200
Letto divano 3 posti grande	cm 160 x 200
Letto divano 3 posti gemellare	cm 75 x 200
	cm 75 x 200

OZ

The excellence of details

Structured backrest, wide armrests, a particularly comfortable seat and a stretching mechanism for the bed that has already been widely tested on other very successful models. It can assure perfect performances with the passing of time as it is very practical and extremely silent. In a single project of excellence, Oz combines those "invisible" technical assets that are fundamental to enjoy every moment of rest. Oz is a big sofa and a big bed: everything is in order (you don't need to move the cushions to open the bed) but with a pinch of fantasy, thanks to the wide range of fabrics. For the very demanding it is also available with twin beds.

Armchair bed	75 x 200 cm
Two seater sofa-bed	116 x 200 cm
Small three seater sofa-bed	140 x 200 cm
Large three seater sofa-bed	160 x 200 cm
Twin bed	75 x 200 cm
	75 x 200 cm

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 140



cm 75

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 190



cm 116

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 205



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 225



cm 160



cm 78



cm 92



cm 210

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 180



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 200



cm 160



# Tabù

**TABÙ**  
Custodisce il vostro sonno

Essenziale, pratico, lineare questo divano letto disponibile nelle versioni 3 e 2 posti, pur nella sua elegante semplicità non trascura le soluzioni più evolute dell'abitare moderno. Il portanganciaie è inserito nello schienale, il materasso comodo e capiente è realizzato in poliuretano espanso senza c.f.c. oppure in lattice naturale e tutte le imbottiture sono in poliuretano espanso e fibra poliestere. La comodità delle imbottiture è sostenuta all'interno da una struttura in acciaio a prova di resistenza e il supporto per il materasso è formato da una solida maglia in acciaio elettrosaldato con un piano elastico, comodo, che coincide con la seduta del divano. Completamente sfoderabile per permettere una igiene costante, Tabù è foderato con tessuti disponibili in diversi colori, dai più caldi ai più moderni.

Letto divano 3 posti piccolo cm 140x200  
Letto divano 3 posti grande cm 160x200

**TABÙ**  
It tends to your sleep

This essential, practical and linear sofa bed available in versions with 2 or 3 places, fully meets the trends of modern design, despite its elegant simplicity. The cushion holder is inserted in the backrest. The comfortable and wide mattress is manufactured in foam polyurethane without chlorofluorocarbons or in natural latex. All the padding is in foam polyurethane and polyester fibre, with extra comfort thanks to a highly resistant inner steel frame. The mattress support is formed by a solid arc-welded steel mesh and by a comfortable and elastic surface joined with the sofa seat. Fully slipcovered to grant the utmost cleanliness, Tabù comes in fabrics available in different colours that range from warmer down to the most modern shades.

Small three seater sofa-bed 140x200 cm  
Large three seater sofa-bed 160x200 cm







cm 80



cm 95

cm 42



cm 210

# Zazà

**ZAZÀ**  
Nessuna rinuncia

Un tempo il divano letto era una soluzione che rappresentava in qualche modo la rinuncia sia allo stile che alla comodità: meccanismi pesanti, cuscini di schienale e seduta sparsi per la stanza, una certa approssimazione nel concetto di comfort ed ergonomia della base letto e del materasso e un risultato scarso dal punto di vista della linea e del design. Cambia tutto con Zazà: finalmente un divano che sa essere protagonista grazie alle dimensioni generose, al design senza tempo e alle numerose possibilità di composizione, anche nelle versioni angolari e con chaise-longue contenitore. Ma Zazà sa anche fare il letto: un letto vero, con un ottimo materasso e un meccanismo di apertura inedito e particolarmente pratico (con lo spazio per contenere i guanciali).

Letto poltrona cm 70 x 195  
Letto divano 2 posti cm 120 x 195  
Letto divano 3 posti piccolo cm 140 x 195  
Letto divano 3 posti grande cm 160 x 195

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 138



cm 70

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 188



cm 120

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo



cm 208



cm 140

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande



cm 228



cm 160



Poltrona lunga stretta o larga con contenitore senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



Larga con contenitore cm 115  
Stretta senza contenitore cm 95



cm 80



cm 173

Poltrona maxi e poltrona letto senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 115

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 165

Divano tre posti e divano letto matrimoniale piccolo senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 185

Divano tre posti maxi e divano letto matrimoniale grande senza braccioli, con braccioli, con bracciolo dx o sx



cm 205

# Zazà

**ZAZÀ**  
No renunciations

In the past sofa beds used to be a solution that somehow meant renouncing style and comfort. Heavy mechanisms, backrest and seat cushions left all over the place, little comfort and lack of ergonomics for the sleeping base and the mattress, which resulted in lines of little or no design. With Zazà everything changes. At last a sofa that can play the leading role, thanks to its generous dimensions, its timeless design and the various possibilities of composition. Available also in the corner versions or with chaise longue container. However, Zazà can also be a bed: a real bed, with a great mattress and an unusual and particularly practical opening mechanism (with a container for pillows).

Armchair bed 70 x 195 cm  
Two seater sofa-bed 120 x 195 cm  
Small three seater sofa-bed 140 x 195 cm  
Large three seater sofa-bed 160 x 195 cm



cm 70



cm 120



cm 140



cm 160

Angolo



cm 95

cm 95

cm 80







cm 80



cm 95



Poltrona terminale con bracciolo lungo dx o sx



cm 170

# Zazà



cm 42

cm 91 x 91



Dadà



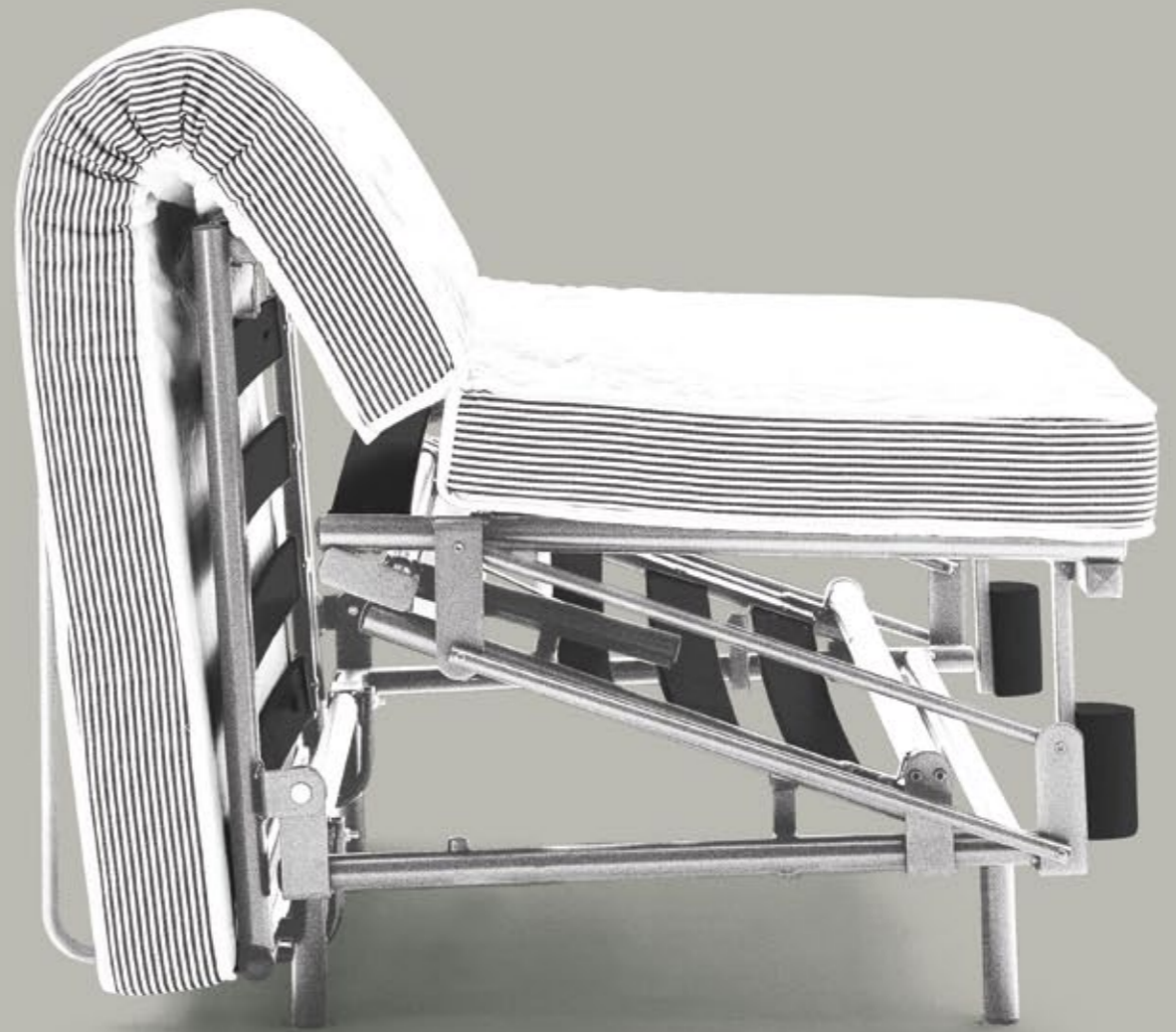
Dandy



Istante



Woody





cm 92



# Dadà

Poltrona letto



cm 85

cm 95



cm 85

## DADÀ

Piccolo grande divano

Nome breve, vita lunga per questo piccolo grande divano. Piccolo sicuramente nel prezzo e nelle dimensioni, grande nella capacità e nelle prestazioni del letto; immediatamente pronto all'uso con il lenzuolo di cotone. La coperta lavabile è disponibile in vari tessuti. Leggermente imbottito con morbida ovatta è il rivestimento per il giorno e la coltre per la notte si ottiene slacciando un piccolo alamaro di legno. Il materasso ad alta densità è in poliuretano espanso senza c.f.c., il supporto per dormire è in faggio stratificato.

## DADÀ

A small yet large sofa

Short name, long life; these are the key features of this small yet large divan. Very reasonable prices and dimensions offering a large sleeping capacity and performance. Immediately ready to use, this bed comes with a cotton sheet. The cover is washable and removable available in many colours. The day cover is slightly filled with padding, while the night cover can be extracted by simply loosening a small wooden frog. The high-density mattress is in foam polyurethane free from CFC while the bed stand is in layered beech wood.

Letto poltrona	cm 85 x 187
Letto divano 2 posti	cm 120 x 187
Letto divano 3 posti	cm 160 x 187

Armchair-bed	85 x 187 cm
Two seater sofa-bed	120 x 187 cm
Three seater sofa-bed	160 x 187 cm

Divano letto a una piazza e mezza



cm 130

Divano letto matrimoniale



cm 173



cm 120



cm 160



# Dandy



cm 83

cm 95



Poltrona letto

cm 110



cm 22

cm 22

cm 85



Divano letto a una piazza e mezza

cm 155



cm 120

## DANDY

Un abbraccio fatto di comfort

Dandy è un avvolgente divano completamente morbido e dotato di stoffa sfoderabile. Nel vederlo, si pensa subito al classico, elegante divano di grande comodità. Ma Dandy è molto di più. I suoi braccioli si aprono e diventano dei piani d'appoggio di grande utilità per la lettura, il suo interno diventa un comodo letto particolarmente adatto ai piccoli spazi che vogliono essere arredati con gusto e armonia. Dandy vi colpirà per la facilità della trasformazione in letto e per la sua compattezza. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere. Supporto per dormire in faggio stratificato con ammortizzatori in resina. Materasso in poliuretano espanso ad alta densità.

Letto poltrona	cm 85 x 187
Letto divano 2 posti piccolo	cm 120 x 187
Letto divano 3 posti piccolo	cm 145 x 187
Letto divano 3 posti grande	cm 160 x 187
Letto divano 3 posti gemellare	cm 85 x 187
	cm 85 x 187

## DANDY

A hug of comfort

Dandy is an enfolding sofa completely soft and endowed with removable fabric covers. To look at it you immediately think of the classic sofa of great comfort. But Dandy is much more. Its arms open out to become support benches very useful for reading, its inside becomes a comfortable bed particularly adapted to small spaces that need to be furnished with taste and harmony. Dandy will strike you with the ease of transformation into a bed and its compactness. Upholstered in expanded polyurethane and polyester wadding. Sleeping support in laminated beech-wood with resin dampers. High density expanded polyurethane mattress.

Armchair-bed	85 x 187 cm
Two seater sofa-bed	120 x 187 cm
Small three seater sofa-bed	145 x 187 cm
Large three seater sofa-bed	160 x 187 cm
Twin bed	85 x 187 cm
	85 x 187 cm



Divano letto matrimoniale piccolo

cm 180



cm 145



Divano letto matrimoniale grande

cm 195



cm 160



Divano letto matrimoniale/gemellare

cm 198



cm 170



cm 85

cm 30

cm 85





Poltrona letto



cm 80

cm 95



cm 85



Divano letto a una piazza e mezza



cm 130



cm 120

Divano letto matrimoniale



cm 10

cm 170

cm 10



cm 160

# Istante

## ISTANTE

Nasconde il meglio di sé

E' il trasformabile più essenziale della collezione: Istante si presenta come un giovane dalla faccia pulita, pronto ad assolvere alle funzioni di essere letto o divano, senza contrastare per nulla con l'ambiente in cui si inserisce. Materasso e plumette, ripiegati appositamente, formano schienale e seduta del divano minimalista e lineare. All'interno, come sempre perfettamente celato, un agile meccanismo trasforma Istante in un comodo letto, che come la versione divano, supera ogni tentazione di moda. Trapunta separabile dal rivestimento. Struttura in acciaio, supporto rete in faggio stratificato con ammortizzatori in resina. Materasso in poliuretano espanso ad alta densità. Bracciolo accessorio destro o sinistro, regolabile in tre posizioni, sfoderabile, in acciaio e poliuretano espanso. Tavolinetto accessorio in acciaio smaltato bianco, destro o sinistro.

Letto poltrona           cm 85 x 187  
Letto divano 2 posti    cm 120 x 187  
Letto divano 3 posti    cm 160 x 187

## ISTANTE

Hides what's best about it

The most functional convertible of the collection: Istante is like a fresh-faced youth, ready to work as a bed or a sofa without clashing with its surroundings. Mattress and plumette, folded as necessary, form the seat and back of the minimalist linear sofa, free of all decorative elements. Inside, perfectly concealed as always, an agile mechanism converts it into a comfortable bed which, like the divan. Quilt that can be separated from the covering. Steel structure, mattress support in layered beech with resin dampers. High density expanded polyurethane mattress. Right or left arm accessory, adjustable in three positions, with removable cover, in steel or expanded polyurethane. Small accessory table in white enamelled steel, right or left.

Armchair-bed            85 x 187 cm  
Two seater sofa-bed   120 x 187 cm  
Three seater sofa-bed   160 x 187 cm



Poltrona letto



cm 80

cm 105



cm 85

Divano letto matrimoniale



cm 165



cm 145

# Woody

## WOODY

Dividetelo con chi volete.

Classicità e velocità definiscono con esattezza le qualità formali e tecnologiche di Woody, presente come tutti i mobili della collezione, in versione divano e poltrona. Inseribile senza contrasti in qualsiasi tipologia abitativa grazie alla linea pulita ed attuale, corredato da braccioli e cuscini, Woody nasconde al suo interno un meccanismo inaspettatamente veloce. Con incredibile rapidità, infatti, il divano si allunga, lo schienale diventa testata, ed è subito pronto un letto ideale a una o due piazze. Struttura in acciaio, supporto rete in faggio stratificato con ammortizzatori in resina. Trapunta in ovatta poliestere separabile dal rivestimento, imbottitura in poliuretano espanso. Materasso in poliuretano ad alta densità.

Letto poltrona cm 85 x 187  
Letto divano cm 145 x 187

## WOODY

Divide it with who you want.

The formal and technological qualities of Woody can be defined with the words classical and quick. Like all the models in the collection it comes in armchair and sofa versions. It fits into any type of home, thanks to its clean, modern lines, and is fitted with arms and cushions, with a surprisingly fast interior mechanism. The sofa is extended and the back becomes a headboard incredibly quickly, and an ideal single or double bed is immediately ready for use. Steel structure, layered beech mattress support with resin dampers. Polyester wadding quilt that can be separated from the covering. High density polyurethane mattress.

Armchair-bed 85 x 187 cm  
Sofa-bed 145 x 187 cm



Barcelona



Frac



Jamaica



River



Rose



# Barcelona



cm 86



cm 77

cm 95

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 166



cm 115

Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 196



cm 145

## BARCELONA

*Il gusto aiuta la conversazione.*

Barcelona è un divano ricco, disponibile anche in letto, dai cuscini in piuma, molto accogliente, rifinito in ogni sua minima cucitura e in ogni minimo dettaglio. La sua linea gli conferisce un carattere un po' anni Quaranta sgrammatizzato dai tessuti freschi di juta e cotone. Sedendovi su Barcelona avrete l'impressione di esser capitati su qualcosa di imponente e rassicurante. Quando viene aperto, questo divano diventa un vero e proprio letto conservando la sua solidità un po' austera.

Letto divano 2 posti    cm 115 x 187  
 Letto divano 3 posti    cm 145 x 187

## BARCELONA

*Taste is a conversation piece.*

The Barcelona is a rich sofa that is also available as a bed, with very inviting feather cushions. It has been carefully finished right down to the last stitch and detail. The form gives it a slight forties air, but this is offset by the fresh cotton and jute covers. When you sit down on a Barcelona you will have the impression of having found something impressive and reassuring. It opens up to make a proper bed whilst retaining its slightly austere solidity.

Two seater sofa-bed    115 x 187 cm  
 Three seater sofa-bed    145 x 187 cm



# Frac

## FRAC

Vestito per arredare

L'immagine è quella più classica e riposante del divano imbottito, rivestito in tessuto, che scende con una piccola gonna a ricoprire le gambe del mobile. La sobrietà delle linee e i tagli geometrici fanno di Frac un pezzo d'arredo che oltrepassa le mode. La sua presenza discreta ne permette un inserimento ideale nelle abitazioni tradizionali come in quelle più attuali. Un meccanismo pratico e invisibile trasforma il divano in un letto di tutto comfort. Struttura in acciaio, supporto della rete in faggio stratificato con ammortizzatori in resina. Materasso in poliuretano espanso. Imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliestere. Rivestimento sfoderabile.

Letto divano 2 posti    cm 115 x 187  
 Letto divano 3 posti    cm 145 x 187  
 Letto divano singolo    cm 75 x 187



cm 90



cm 89

cm 89

## FRAC

Dressed for furnishing

The image is the most classic and restful of the upholstered divans, covered in fabric falling in a little skirt to cover the legs of the furniture unit. The sobriety of line and geometric cut make Frac a piece of furniture which surpasses fashion. Its discrete appearance allows it to be ideally placed in both the traditional home and in the more up-to date. A practical, invisible mechanism transforms the divan into a completely comfortable bed. Steel structure, net support in laminated beech with resin dampers. Expanded polyurethane mattress. Upholstery in expanded polyurethane and polyester fibre. Removable cover.

Two seater sofa-bed    115 x 187 cm  
 Three seater sofa-bed    145 x 187 cm  
 Single bed    75 x 187 cm

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 165



cm 115

Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 195



cm 145

Divano tre posti maxi e divano letto singolo



cm 222



cm 187



Poltrona e poltrona letto, senza braccioli,  
con braccioli, con bracciolo destro o sinistro  
Profondità cm 88

cm 71



cm 126

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza  
senza braccioli, con braccioli, con bracciolo destro o sinistro

cm 71



cm 157



cm 85



cm 115

# Jamaica

## JAMAICA

*Nell'angolo cresce il fascino.*

Jamaica ha una robusta struttura a forma di "vasca", dotata di comodi braccioli che possono accostarsi molto facilmente a un altro divano formando nella vostra casa un quieto angolo di conversazione tanto caro ai letterati e ai libertini del Secolo scorso. Nella vita di tutti i giorni, Jamaica suggerisce una privacy elegante e sobria arricchita dalla vasta disponibilità dei colori. La sua seduta è particolarmente accogliente poiché imbottita con continuità, e la sua struttura in legno è solida e naturale.

Letto poltrona	cm 85 x 187
Letto divano 2 posti	cm 115 x 187
Letto divano 3 posti	cm 145 x 187

Divano tre posti e divano letto matrimoniale, senza braccioli,  
con braccioli, con bracciolo destro o sinistro

cm 71



cm 186



cm 145





# Jamaica



**JAMAICA**  
The corner becomes more fascinating.

The Jamaica has a robust, 'tub-like' structure with comfortable arms and will fit in easily with another sofa to create the sort of quiet talking corner in your home so beloved of men of letters and free thinkers in the last century. On a day to day basis, the Jamaica suggests elegant privacy and sobriety that is enlivened by the vast range of colours available. The seat is particularly inviting because it has been continuously padded and its wooden structure is solid and natural.

Armchair-bed	85 x 187 cm
Two seater sofa-bed	115 x 187 cm
Three seater sofa-bed	145 x 187 cm





cm 80

cm 87

cm 87

Poltrona maxi e poltrona letto



cm 139

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 169

# River



cm 85



cm 115

## RIVER

La gentilezza fatta poltrona.

I divanetti trasformabili River sono stati definiti "comodi e gentili" per la grazia un po' leggera delle loro forme. Ecco gli elementi che ne definiscono il carattere: il cotone felpato che li copre, la compattezza che fa pensare a un prodotto molto giovanile e metropolitano destinato alle nuove famiglie che rifiutano gli orpelli, senza rinunciare alla bellezza dell'ambiente domestico. River si presta facilmente ai più liberi abbinamenti sia con l'arredamento classico che hi-tech.

Letto poltrona           cm 85 x 187  
 Letto divano 2 posti   cm 115 x 187  
 Letto divano 3 posti   cm 145 x 187

Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 199



cm 145

## RIVER

An armchair that is soft and gentle.

The River convertible sofas have been described as 'soft and gentle' because of the light grace of their shapes. These are the elements that define its character: the plush cotton cover and its compactness remind one of a very youthful, metropolitan product for young families who have no time for frills but nevertheless don't want to forego beautiful domestic furnishings. River easily adapts to both traditional interior decoration and hi-tech.

Armchair-bed           85 x 187 cm  
 Two seater sofa-bed   115 x 187 cm  
 Three seater sofa-bed  145 x 187 cm





Divano tre posti e divano letto matrimoniale



cm 195

# Rose

## ROSE

Di fronte, di fianco, sempre un gran divano

Lasciate che Rose vi coccoli al modo dei classici divani di un tempo. Il suo schienale appena flessibile, i cuscini in piuma, la sua linea classica e morbida, i colori delle stoffe sempre in stile classico, fanno di Rose "un pezzo" tra i più amati della nostra collezione. Rose è una comoda poltrona dove rilassarsi e "perdere peso". E' anche un divano completamente sfoderabile che diventa letto con estrema facilità. Come ogni grande divano va osservato nelle finiture e nei dettagli che sono sempre curatissimi. Struttura in legno imbottita di poliuretano espanso e ovatta poliestere, cuscini in piuma. Supporto per dormire in faggio stratificato, materasso in poliuretano ad alta densità.

Letto divano 2 posti cm 115 x 187  
Letto divano 3 posti cm 145 x 187

## ROSE

From the front or the side, always a great sofa

Let Rose spoil you in the style of classic sofas of the past. Its slightly flexible back, feather cushions, its soft classic line, classic fabric colours, make Rose "a piece" amongst the most loved of our collection. Rose is a comfortable armchair to relax in and "take the weight off your feet". It is also a sofa with completely removable covers that turns into a bed with extreme ease. As with all great sofas the extreme care taken in the finish and details is noticeable. Wooden structure upholstered in expanded polyurethane and polyester wadding, feather cushions. Sleeping support in laminated beechwood, high density polyurethane mattress.

Two seater sofa-bed 115 x 187 cm  
Three seater sofa-bed 145 x 187 cm



cm 84



cm 92

cm 86

Divano due posti e divano letto a una piazza e mezza



cm 165



cm 115



cm 145



Bye



Fefè



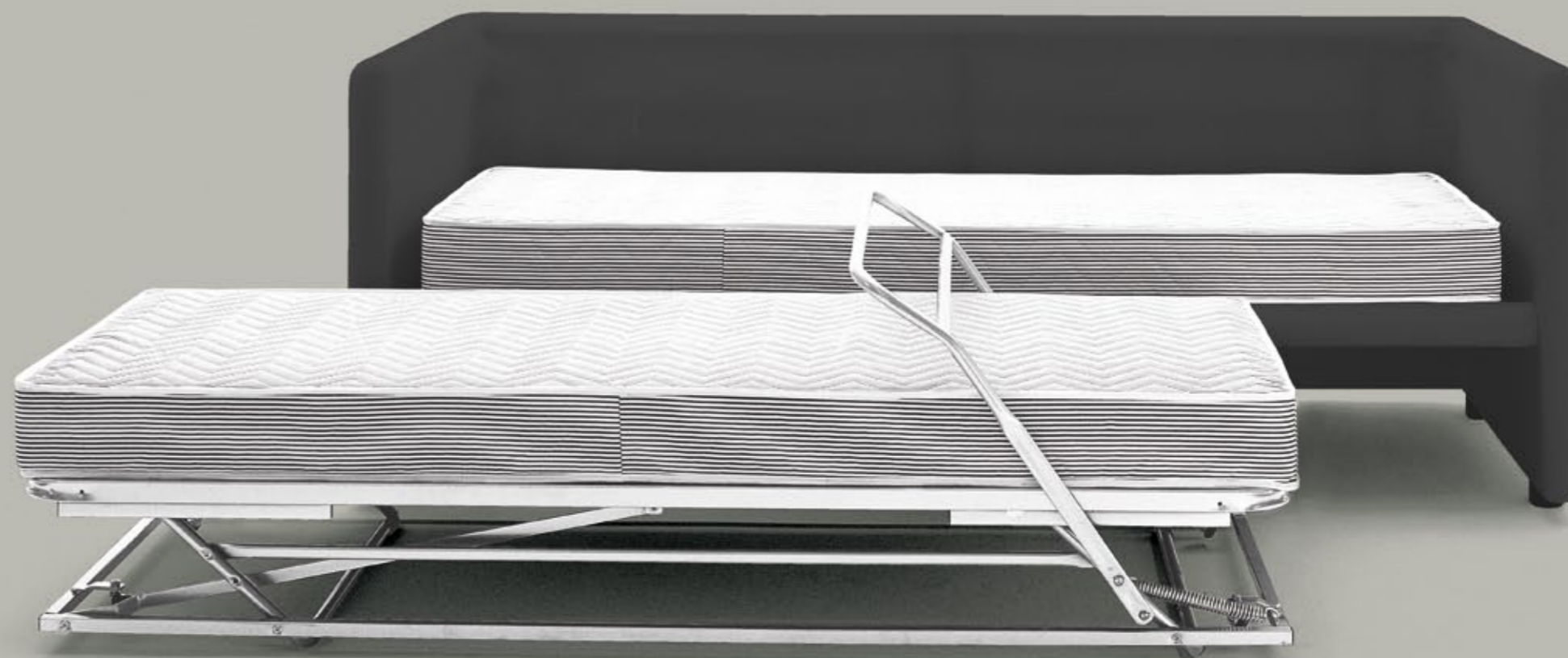
Sky Uno



Sky Due



Sky Tre



Divano letto singolo

Profondità 90 cm



cm 85

cm 210

Divano letto singolo e contenitore portaoggetti in betulla



# Bye

## BYE

La personalità ha tre volti

Eccovi un vero letto che sintetizza una serie di esperienze verificate sul campo dalla nostra azienda. Bye è infatti un prodotto capace di moltiplicarsi grazie alla sua personalità per così dire "polifonica". È un divano letto per una persona, un divano letto con un vero letto estraibile per valorizzare i piccoli ambienti, e un divano portaoggetti che vi permette di sfruttare lo spazio disponibile fin nei minimi particolari. Il sottoletto si alza con un movimento rapido e lieve senza bisogno di chinarsi, il materasso disponibile in espanso oppure a molle mentre il supporto è in faggio stratificato e la struttura in acciaio ha una imbottitura in poliuretano e fibra poliestere.

Letto singolo      cm 75 x 187  
Letto doppio      cm 150 x 187

Divano letto singolo e secondo letto



cm 210

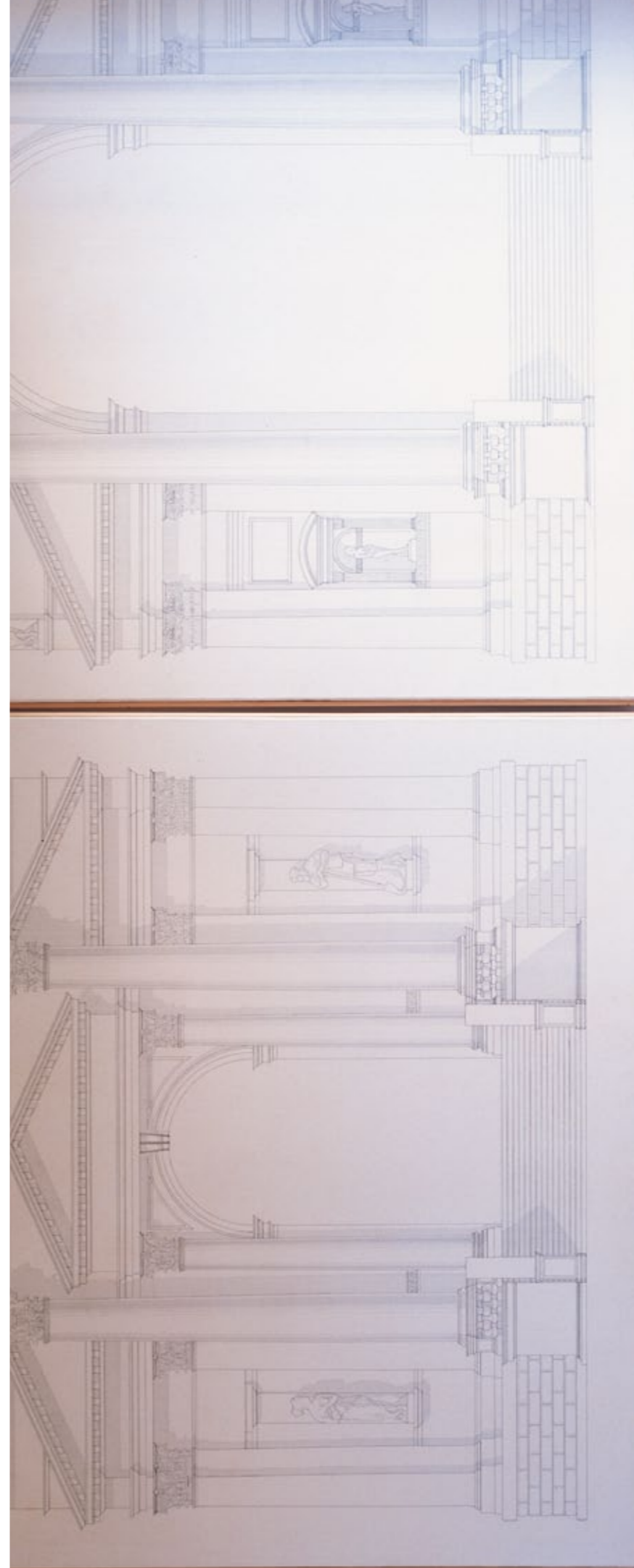


## BYE

A three-faced personality

Here we have a proper bed, which represents the synthesis of our company's field-tested experience. Bye is in fact a product capable of multiplying itself by virtue of its "polyphonic" personality. It is a single-seater sofa bed, a sofa bed with a proper extractable bed that makes the most of a small room, an all-purpose container sofa that lets you use every last bit of available space. A quick and easy manoeuvre allows you to lift the bed's underside without bending over. The mattress comes in either a foam or innerspring version, the platform is in laminated beech and the steel frame is upholstered with polyurethane and polyester fibre.

Single bed      75 x 187 cm  
Double bed      150 x 187 cm



TRE

Divano letto senza braccioli, con braccioli alti, con bracciolo alto dx o sx



cm 80

cm 200



cm 88



cm 110



# Sky

## SKY

Una famiglia che risolve i problemi

Diverse tipologie di divani concentrate in un unico sistema. Sky può essere divano con braccioli, dall'ampia seduta trasformabile in letto singolo semplicemente rimuovendo i cuscini dello schienale, oppure dormeuse con schienale e bracciolo, ancora più semplice da trasformare in letto singolo. In entrambe le versioni, lo spazio sottostante il piano di seduta è sufficiente per accogliere un altro letto, oppure un ampio contenitore per biancheria e oggetti personali. Il piano per dormire in tutte le versioni è in faggio stratificato, il materasso è in poliuretano espanso o a molle, il rivestimento interamente sfoderabile.

Letto singolo cm 75 x 187  
Letto doppio cm 150 x 187



## UNO

Divano letto con braccioli larghi



cm 80

cm 207



cm 61

# Sky

## SKY

A family to solve all problems

Different types of sofas all in a single system. Sky can be a sofa with armrests and a wide seat that can be converted into a single bed simply by removing the back cushions. Sky can also be a lounge with back and armrest that converts even easier into a single bed. In both versions the space under the seat can host another bed or a wide

container for linen or personal belongings. In all its versions, the sleeping surface is made of stratified beech, the mattress is of foamed polyurethane or made of springs and the cover is completely removable.

Single bed	75 x 187 cm
Double bed	150 x 187 cm

## DUE

Divano letto con braccioli stretti



cm 80

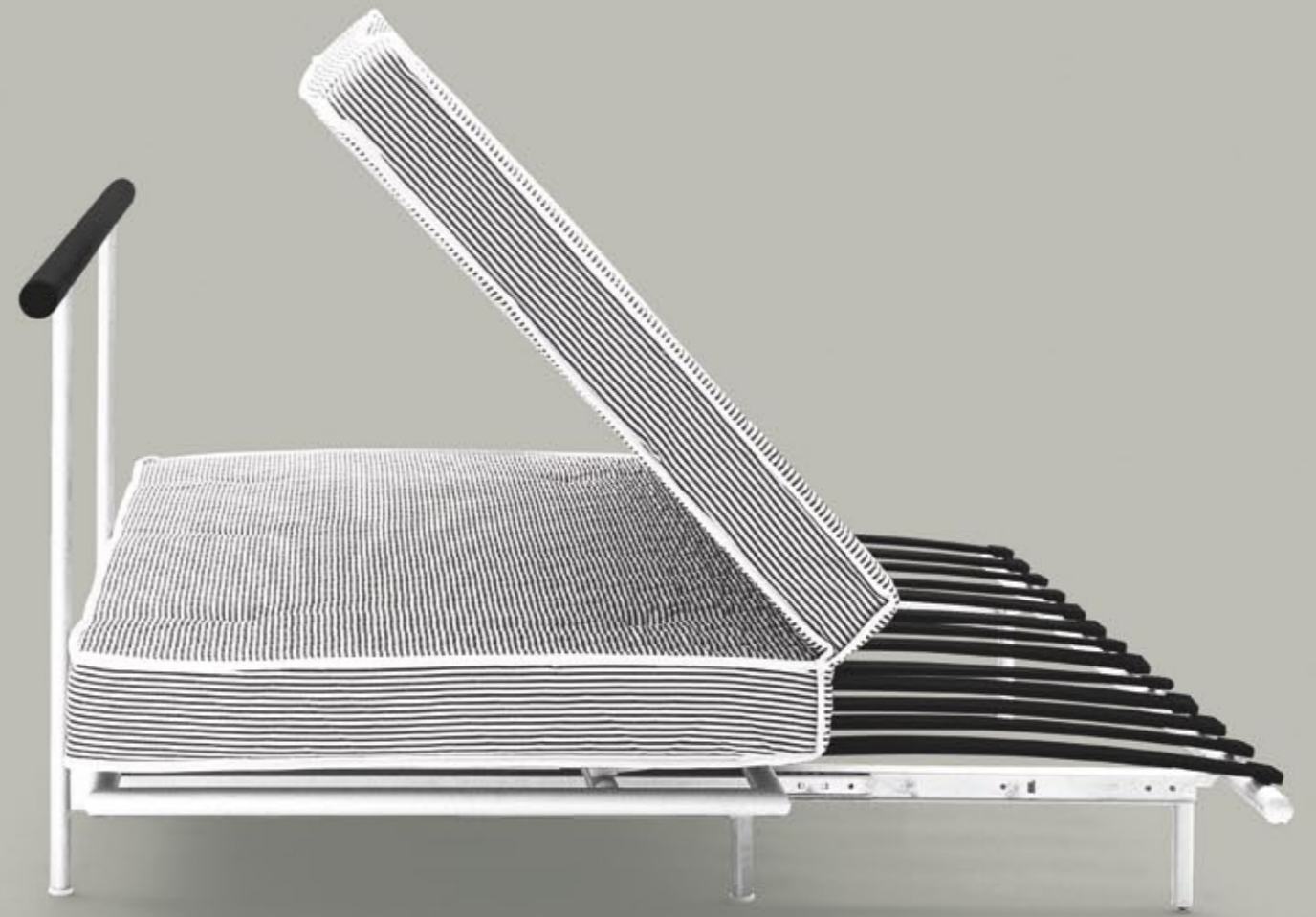
cm 200



cm 61



Dudu



# Dudù



cm 200

## DUDÙ

L'agile divano vi sorprende a letto

Fresco e giovanile, dalle tinte forti, molto adatto agli ambienti allegri e disimpegnati, urbani o campestri, Dudù è un divano letto per una o due persone. La sua linea è alleggerita da una barra di acero naturale cerato che ne delinea e completa la struttura. Il rivestimento prevede una imbottitura in ovatta poliestere. Dudù ha un rivestimento sfoderabile e una struttura in acciaio verniciato grigio. Il supporto per dormire è in faggio stratificato con ammortizzatori in resina. Il materasso di ottima tenuta e comodità, è realizzato con poliuretano espanso ad alta densità.

Letto singolo cm 77 x 192  
Letto matrimoniale cm 154 x 192

## DUDÙ

A versatile sofa and surprising bed

Dudù is a young, fresh sofa bed for one or two people. Its lively colours make it perfect for upbeat, casual décors in town or country homes. Its lines are broken up by a band of natural polished maple that delineates its structure, making it complete. The covering is stuffed with polyester. Its steel frame is painted grey. The sleeper platform is in laminated beech with resin dampers. The mattress is made of high-density polyurethane foam, for maximum durability and comfort.

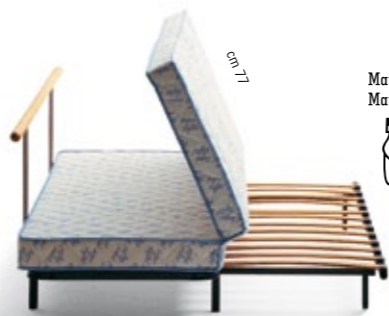
Single bed 77 x 192 cm  
Double bed 154 x 192 cm



Profondità cm 87

cm 154

cm 192



cm 77

cm 63

Materasso + cm 14  
Mattress + 14 cm



Moby



Molly



Tutù



Zoe



Bu



Yaki





# Moby

## MOBY

Il letto viene ruotando o nuotando?

Quando lo chiudete, Moby vi sembrerà quasi un decoro ricavato nella parete di casa grazie alle sue tinte chiare e alla sua forma molto netta e pulita. Come la famosa balena di Melville di cui questo letto cita il buffo nome, Moby è capiente, robusto e agile. Basterà un piccolo giro sulle ruote per vederlo trasformarsi in un letto comodo e rilassante. Moby ha un piano in legno di betulla cetrato. Il rivestimento proposto è in qualsiasi tessuto sfoderabile. Il materasso impiegato è in espanso, la struttura è in acciaio, il supporto per dormire in faggio stratificato con ammortizzatori in resina.

Letto cm 75 x 185

## MOBY

Make the bed in a twirl

When you fold it up, Moby seems to blend into the wall with its pale colours and pure, simple lines. Like its namesake, Melville's celebrated whale, Moby is roomy, strong and nimble. Just turn it round on its wheels and watch it become a comfortable, relaxing bed. Moby has a wooden base in polished birch. Its removable cover is available in many colours. Moby features an inner mattress and a steel frame. The sleeper platform is in laminated beech with resin dampers.

Bed 75 x 185 cm





# Molly

**MOLLY**  
Un'idea premiata

La soffice Molly è una poltrona dal tratto classico e tranquillo, che si trasforma in letto con una facile rotazione di novanta gradi. La stoffa è disponibile in vari tessuti per meglio entrare in sintonia con i più diversi stili dell'abitare. Tutte le imbottiture sono realizzate in poliuretano espanso e fibra poliester. Molly riassume in sé due concetti essenziali di arredamento. Di giorno vive come poltrona da lettura o da conversazione, di sera, quando viene ribaltata con un semplice gesto, senza fatica si trasforma in un comodo letto. Il supporto per dormire è in faggio stratificato, il materasso è in espanso.

Letto cm 75 x 185

**MOLLY**  
A prize-winning idea

The soft Molly is an armchair with a classic and tranquil touch that transforms into a bed by a simple 90° degree rotation. The fabric is available in many different fabrics to allow a full integration with different living styles. All padding is in foam polyurethane and polyester fibre. Molly symbolises two essential design concepts. During day time it is an armchair that can be used for conversation or reading, at night time it can be easily transformed, with a simple gesture, into a comfortable bed. The mattress support is in stratified beech wood with a mattress.

Armchair 75 x 185 cm



cm 225



cm 75





cm 150

cm 87

cm 94



cm 185



cm 75

**ZOE**

Aperti, arriva un amico

Zoe è un prodotto abbastanza unico: la sua praticità, infatti, sintetizza la nostra lunga esperienza nel settore dei trasformabili. Si adatta ai piccoli ambienti e, grazie alla sua versatilità, può essere poltrona, letto pronto all'uso per la camera dei ragazzi, divanetto e letto per una coppia di giovani. Oppure aprirsi con un semplice movimento per accogliere un ospite. In questo senso, Zoe può essere considerata uno dei simboli dell'ospitalità. La sua stuoia lavabile, la solidità della struttura, ne fanno uno dei trasformabili più ricchi di soluzioni tecnologiche.

Letto poltrona cm 75 x 185  
 Letto divano cm 140 x 185

# Zoe

**ZOE**

Open up, a friend's coming

Zoe is unique: its practicality is the fruit of our long experience in making convertible furniture. It is suitable for small spaces and thanks to its versatility can be an armchair, a bed for the children's room or a sofa-bed for a young couple. Or it can be opened in a jiffy to put up a guest. It is, in fact, a symbol of hospitality. Its washable covers and solid structure make it one of the most technologically sophisticated convertibles.

Armchair-bed 75 x 185 cm  
 Sofa-bed 140 x 185 cm





# Bu

## BU

Il piacere di avere un ospite

Semplicissima nella linea ispirata alle poltrone a pozzetto, discreta e di dimensioni contenute ma con un'imbottitura in poliuretano e ovatta poliestere che assicura comodità e relax. La poltrona Bu contiene un sistema letto efficiente e leggero, con testatina in faggio stratificato, piano di riposo in maglia di acciaio elettrosaldata e materasso in poliuretano espanso.

Il rivestimento a cappuccio con imbottitura in ovatta poliestere personalizzabile grazie alla grande scelta di colori, si sfilta con un solo gesto; è lavabile e rinnovabile nel tempo. Bu rende semplice e comodo il piacere di avere ospiti.

Letto cm 75 x 198

## BU

The pleasure of having guests

Bu armchair is characterized by a very clean line, inspired by that of tub armchairs, small and contained dimensions as well as polyurethane stuffing and polyester padding to make it comfortable and very relaxing. Bu hides an efficient and light bed system with a structure in electro-welded steel and mattress in polyurethane foam. Its cover can be personalized thanks to a wide selection of colours and can be removed with one single gesture. It is washable and always renewable. Thanks to Bu the pleasure of having people around becomes simple and comfortable.

Bed 75 x 198 cm

Profondità 86 cm



cm 87

cm 75

cm 202

cm 45





# Yaki



cm 198

cm 45

## YAKI

Pouf-letto per nomadi contemporanei

Yaki, compatto e leggero, facile da trasportare di stanza in stanza o di casa in casa, è la soluzione pronta per tutte le occasioni in cui serve un letto in più. Chiuso è un pouf impeccabile per forma e sostanza, con cappuccio imbottito in ovatta poliestere, rivestito in tessuto dai colori brillanti o dai toni classici. Bastano pochi gesti, ed ecco un facile letto singolo con materasso in poliuretano ad alto spessore e supporto per dormire in acciaio elettrosaldato. Versatile e disinvolto, Yaki può essere complemento di ambienti eleganti o disimpegnati, docile e servizievole nel salotto buono, nella casa nelle vacanze o nel minialloggio per lo studente.

Letto cm 75 x 198

## YAKI

Pouf-bed for modern nomads

Compact and light, easily transportable from one room to the other and from house to house, Yaki is the best solution every time an extra bed is needed. Thanks to its form and substance, when folded it is an impeccable pouf. Its top is stuffed with polyester padding and covered with fabrics in bright colours or warmer tones. Just a few gestures and you will have a single bed with a thick mattress and sleeping support in electro-welded steel. Versatile and easy, Yaki can complement both elegant and modern environments, docile and useful in the parlour, in your holiday house as well as in the small lodgings for students.

Bed 75 x 198 cm



cm 80 x 80

cm 45



Country-club



You



# Country•club



## COUNTRY CLUB

Un piccolo grande divano con pouff.

Country Club è un divano piccolo ma completo, mai ingombrante grazie alla sua forma stilizzata e sintetica. Le sue eleganti finiture, la sua grazia, le bordure sempre vilinee e dolci, la stoffa allegra, moderna e completamente lavabile ne fanno un prodotto destinato al sicuro

successo. Country Club è un grande divano che, grazie alla sua forma compatta, può essere impiegato con grande facilità e flessibilità nel vostro arredamento. La struttura è in legno imbottita di poliuretano espanso e ovatta poliestere, piedi in faggio tinto e opaco.



# Country•club



cm 74

cm 128

## COUNTRY CLUB

*A great little sofa with a pouff.*

Country Club is a small but complete sofa that thanks to its stylized and simplified shape is never cumbersome. With its elegant finish, its grace, the soft curved lines of the borders, the happy fabrics, modern and completely washable, all make a product destined for sure success. Country Club is a great sofa that thanks to its compactness, can be slotted into your furnishing scheme with great ease and flexibility. Wooden structure upholstered in expanded polyurethane and polyester wadding. Feather cushions. Tinted or opaque beech feet.



cm 178







cm 83

# You



cm 135

## YOU

Allegra e colorata

Una poltroncina allegra e colorata; minima nell'ingombro ma di grande comodità; quasi classica, vive sola o con le altre, assieme al piccolo divanetto o accanto a divani importanti. In cotone colorato lavabile in acqua, completamente sfoderabile, la struttura in legno, l'imbozzitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere. I piedi sono in legno di faggio naturale o in faggio color ciliegio.



cm 85

cm 78

cm 83

## YOU

Amusing and coloured

An amusing and coloured little armchair; requesting minimum room but of incredible comfort; almost classical, it can stay alone or with other armchairs, together with a little sofa or together with a bigger one. Made of coloured and water-washable cotton, completely removable, a wooden-structure, the stuffing is made of polyurethane foam and polyester padding. The feet are made of natural or cherry-coloured beech.



Campeggi è tra i primi al mondo a produrre trasformabili. Divani che diventano letti dal 1959; dal 1968 non solo: oggetti diversi con una performance per funzione. Riflessa chiaramente dalla propria comunicazione, la Campeggi si racconta da sé attraverso il marchio (Unimark), i cataloghi (Italo Lupi con Steven Guarnaccia), gli allestimenti (Denis Santachiara), la fabbrica (Guido Canali) e soprattutto attraverso i suoi prodotti (Denis Santachiara, Vico Magistretti, Giulio Manzoni, Lorenzo Damiani, Giovanni Levanti, fino ai più giovani Sakura Adachi, Adrien Rovero, Philippe Malouin, Matali Crasset, Tobias Fraenzel, Paolo Imperatori). Tante forme legate da un fil rouge che delinea l'immagine dell'azienda e segna dei margini precisi alla sua identità. Un disegno grazie al quale il movimento, oltre che essere cifra della collezione, diventa anche mission di un brand che può sperimentare, cambiare, trasformarsi senza mai trasfigurarsi in altro da sé. Ecco il percorso attraverso cui la performance della trasformabilità si applica a nuove tipologie di oggetti, si apre a contaminazioni e ibridazioni funzionali, si struttura con nuove tecnologie e meccanismi sofisticati perché possa attuarsi con gesti semplici, fino a riscattare gli oggetti più umili dallo sgabuzzino.

# Campeggi

Campeggi is one of the first convertible furniture producers in the world. From 1959 he's producing sofas that become beds. Since 1968 he started to produce multifunctional objects. Known for its communication strategy and design, Campeggi is described through its brand (Unimark), its catalogues (Italo Lupi together with Steven Guarnaccia), its layout (Denis Santachiara), its head-office (Guido Canali) and in particular through its products (Denis Santachiara, Vico Magistretti, Giulio Manzoni, Lorenzo Damiani, Giovanni Levanti, and the younger ones Sakura Adachi, Adrien Rovero, Philippe Malouin, Matali Crasset, Tobias Fraenzel, Paolo Imperatori, Emanuele Magini). Many different shapes connected by a "fil rouge" which defines the company's image and its identity. Design movement, as well as being the collection's figure, has become the brand's mission able to experiment, change and turn into something without becoming anything other than itself. This is the way the transformation performance is applied to new typologies. It is open to change and functional hybrids, it is structured with new technologies and sophisticated mechanisms that enables transformation with simple gestures, and allows the humble objects from the closet to be reclaimed.

**1968 Tavoletto — Salvati Tresoldi**  
Un piccolo tavolino che diventa inaspettatamente letto.  
*A small table that unexpectedly turns into a bed.*  
1968 IIV Triennale di Milano  
1972 The Museum of Modern Art New York – Italy: The New Domestic Landscape  
2005 Fondazione AQ per il Design – 100 Esempjari al Top Italian Beauty

**1972 Diletto — Salvati Tresoldi**  
Divano trasformabile in letto singolo.  
*A sofa that turns into a single bed.*  
1972 The Museum of Modern Art New York

**1989 Trans — Denis Santachiara**  
Oggetto metamorfico è contemporaneamente divano, letto e triclino romano. Un semplice sistema a trascinamento del materasso, così flessibile che si snoda su se stesso (brevetto Campeggi), consente il mutare delle sue funzioni.  
*A metamorphic object, which can be a sofa and at the same time a bed and Roman triclinium. A simple dragging system that allows the flexible mattress (patented by Campeggi) to snake and change its functionalities.*  
1990 Creativitalia – The Joy of Italian Design

**1996 Ospite — Vico Magistretti**  
Una branda reinterpretata dal design, piegata occupa pochi centimetri, estesa diventa un divanetto esile e un letto d'emergenza. consente il mutare delle sue funzioni.  
*A reinterpreted design of a folding bed. It takes up just a few centimetres when folded up, and becomes a small couch and a spare bed when opened.*  
2002 Vitra Design Stiftung GmbH – Living in Motion  
2003 Fond National d'Art Contemporain Puteaux  
2008 El Museo Nacional de Bellas Artes Buenos Aires

**1997 Pisolo — Denis Santachiara**  
Un piccolo pouf ospita un letto. La tecnologia dei gonfiabili viene applicata a un oggetto domestico, un materassino elastico rivestito in Lycra, che si estende velocemente grazie alla piccola pompa elettrica inclusa nel pezzo.  
*A small pouf that opens up into a bed. Inflatable technology is applied to domestic objects: a Lycra covered, flexible air mattress that opens up easily thanks to the small electric pump enclosed in the pouf.*  
1997 Fond National d'Art Contemporain Puteaux  
1999 Centre Georges Pompidou Parigi  
2001 Grimaldi Forum Principato di Monaco Air Air  
2001 Design come stili di vita 10 paesaggi italiani Yokohama Giappone  
2001 Vitra Design Museum Basel – Blow Up  
2002 Ecopremio Packaging Comieco  
2003 Triennale di Milano – Design in Italy  
2003 Triennale di Milano – Milano, la Triennale e la Città infinita  
2003 Institut de Cultura De Barcelona – Alehop!  
2003 Triennale di Milano – Maestri  
2008 2ª Bienal Brasileira de Design  
2008 Pop Design Caraglio  
2009 Triennale Design Museum

**1999 Xito — Giovanni Levanti**  
Non è un divano, non è una poltrona, non è un letto, non è un tappeto. Xito è tutto questo contemporaneamente, una superficie disarticolata per le pratiche più diverse: relax, gioco, lettura, meditazione.  
*It's not a sofa, it's not an armchair, it's not a bed, it's not a carpet. Xito is all this at once. It's a disjointed area for many uses: relaxing, playing, reading, meditate.*  
2006 The Montreal Museum of Fine Arts – Il Modo Italiano  
2006 ADI – 50 Anni di Compasso d'Oro Selezionato  
2007 MART Museo di Arte Moderna e Contemporanea di Trento e Rovereto  
2007 Palermo Design Week 2007  
2008 2ª Bienal Brasileira de Design  
2012 Lost in Translation Domus Academy

**2000 Estesa — Vico Magistretti**  
La poltrona diventa divano attraverso uno sdoppiamento che permette la sua estensione.  
*The armchair becomes a sofa by splitting into two.*  
2003 Institut de Cultura De Barcelona – Alehop!  
2003 Fond National d'Art Contemporain Puteaux

**2000 Africa — Vico Magistretti**  
Un archetipo da campo ridisegnato diventa una poltrona pieghevole, leggera sia nella linea che nella struttura, per l'ambiente domestico  
*A redesigned camping archetype chair that becomes a folding armchair with a very simple line and structure, and that finds its way into fashionable homes.*  
2003 Fond National d'Art Contemporain Puteaux  
2003 Triennale di Milano – Milano, la Triennale e la Città infinita

**2001 Marocchino — Denis Santachiara**  
Pouf e sorgente di luce, l'oggetto integra tipologie e funzioni mai contaminate prima.  
*Pouf and light source at the same time. The object includes types and features never achieved before.*  
2006 La Triennale Di Milano – Fumetto> International  
2007 La Triennale di Milano – 100 oggetti  
2008 "Goal! A parade of Contemporary Italian Design" Mumbai  
2008 "Goal! A parade of Contemporary Italian Design" Istanbul  
2008 Pop Design Caraglio  
2013 Mostra Cesare Cattaneo Pensiero e Segno nell'Architettura  
2013 Dimore Design 2013 Bergamo

**2003 Maitresse — Denis Santachiara**  
E' un elemento architettonico morbido e luminoso. Aperto è un paravento, disteso è un letto sorprendentemente comodo e funzionale.  
*It's a luminous and delicate architectural element. It acts as a screen when it's open while it's surprisingly comfortable and practical when stretched out.*

**2005 Airpouf — Lorenzo Damiani**  
Oggetto generalmente confinato nello sgabuzzino, si riscatta diventando elemento d'arredo di grande originalità: un pouf, mago istantaneo delle pulizie.  
*This object is usually locked in the closet. It has been brought back to life as an original piece of furniture. An instantaneous cleaning whizz pouf.*  
2005 Art of Italian Design Atene  
2007 Milano made in design  
2009 La Triennale di Milano – Ma dove sono finiti gli inventori? Lorenzo Damiani  
2009 Cité du design Saint Etienne  
2013 Vous volvez rire? Biennale Internationale Design Saint-Etienne

**2006 Ercolino — Giulio Manzoni**  
Il letto, un vero letto con struttura in legno e imbottitura in poliuretano, in verticale diventa una soffice parete portaoggetti. Il sollevamento è agevolato da un cinematismo interno che controbilancia la forza di gravità.  
*A wooden structure and polyurethane filled real bed that turns into a glove smooth wall when standing. Lifting is made easier by an internal mechanism that breaks the force of gravity.*  
2006 24<sup>th</sup> cDim Design Award Event Valencia Primo classificato

**2006 Fan — Vico Magistretti**  
Il tema è quello del gioco di pieghe che permette la trasformazione, grazie ad un meccanismo a ventaglio, con gesti minimi e senza sforzo. Quando è chiuso l'imbottitura si raccoglie in una piega, quando è aperto lo schienale si dilata assumendo una forma di arco.  
*A folding game idea that allows changes to be made with small gestures and no effort at all thanks to a fan-out mechanism. When it's closed the pad is picked up in a fold. When it's opened the back opens up assuming an arch shape.*

**2007 Coppi — Denis Santachiara**  
Lo sgabello assume la forma anatomica di una sella di bicicletta e si dota di pedali per essere attivi anche da fermi.  
*The stool has a bicycle saddle shape with pedals to move while standing.*  
2010 Serpentine Gallery's 10th Anniversary Pavilion by Jean Nouvel London

**2007 Ori-Tami — Giulio Manzoni**  
Nasce ispirandosi all'eleganza dell'Origami e alla versatilità del Tatami. All'archetipo tradizionale vengono applicati dei nuovi materiali che ne amplificano le funzioni (poltrona, chaise longue e letto) ma ne mantengono l'idea di semplicità formale.  
*It follows Origami's stylishness and Tatami's versatility. New materials are used on the traditional archetype to show up the different functions (armchair, chaise longue and bed) keeping it simple.*  
2008 "Goal! A parade of Contemporary Italian Design" Mumbai  
2008 "Goal! A parade of Contemporary Italian Design" Istanbul

**2009 On-Off Suite — Giulio Manzoni**  
Un'intera suite sta sotto il letto. Al suo interno è contenuto il divano, che nasconde il tavolo, e le poltrone che contengono le sedie.  
*A suite under the bed. There's a sofa that hides a table and the armchairs that hide the chairs.*

**2009 Airtable — Lorenzo Damiani**  
E' un oggetto derivato da un'ibridazione tipologica inedita tra tavolino e ventilatore. La gabbia metallica del ventilatore disposta orizzontalmente diventa il piano del tavolo.  
*This object comes up by putting together a fan and a small table. The fan's grid turns out to be a table when placed horizontally.*  
2009 La Triennale di Milano – Ma dove sono finiti gli inventori? Lorenzo Damiani

**2009 Tent Sofa — Philippe Malouin**  
Tent sofa è un divano che si trasforma in un letto con un riparo (la classica tenda) per garantire privacy a chi dorme.  
*Tent Sofa is a sofa that turns into a bed with a traditional tent as a shelter to ensure undisturbed sleep.*

**2010 Chambre D'Ami — Matali Crasset**  
Caratterizzato da una doppia vita, di giorno è un appendiabiti che si sistema in qualunque angolo della casa. Di notte, invece, si trasforma in camera per ospiti.  
*Characterized by duplicity: a wardrobe that can be placed anywhere in the house during the day and a guest room for the night.*  
2010 Elle Decoration International Design Award China Primo classificato  
2011 Triennale Design Museum – IV Edizione "Le Fabbriche dei Sogni"

**2010 Slash — Adrien Rovero**  
L'originalità di Slash si gioca su una trasformazione rapida di due personalità ben distinte: un divano e un letto. L'utilizzo estremamente semplice dell'oggetto è possibile grazie a un meccanismo che rende il piegamento del materasso particolarmente veloce e agevole.  
*Its originality is given by a rapid transformation between two personalities: a sofa and a bed. It can be easily handled thanks to a mechanism that allows a fast and easy mattress folding.*

**2010 Trick — Sakura Adachi**  
È un mobile multifunzione che offre una soluzione salva spazio. Trick è una libreria che si trasforma in un tavolo consolle con due sedie.  
*It's a multi-purpose piece of furniture that offers a space saving solution. Trick is a bookcase which transforms into a console table with two chairs.*

**2011 Santapouf — Denis Santachiara**  
Sedile morbido a profilo continuo che contiene un comodo letto singolo autogonfiabile.  
*Continuous profile's soft pouf which contains a comfortable airbed.*

**2011 Sosia — Emanuele Magini**  
Due poltrone, un divano, un lettino riparato e protetto, ma anche un proto-soggiorno.  
*Two armchairs, a sofa, a sheltered and covered bed, but also a proto-living room.*  
2012 Good Design Award  
2012 IF Design Award  
2013 Premio dei Premi  
2013 ADI – Wipo organizzazione per la proprietà intellettuale Ginevra  
2013 ADI Design Index 2012 Udine

**2011 XXII Compasso d'Oro**  
Menzione d'onore Ricerca d'Impresa "Trasformazione e Innovazione"  
*Honorable mention Corporate research "Transformation and Innovation"*



**2012 iPouf — Emanuele Magini**  
Morbida seduta con sistema di amplificazione audio wireless.  
*Soft pouf provided with a wireless audio amplifier system.*

**2013 365 — Giulio Manzoni**  
Scompare il divano per far apparire, al suo posto, un grande letto pronto per il riposo.  
*The sofa disappears to let appear, in its place, a king size bed ready to sleep.*

# Sosia



cm 200

cm 135



cm 235

cm 75

## SOSIA

Due poltrone, un divano, un lettino riparato e proietto ma anche un proto-soggiorno o un rifugio nascosto. Sosia di [Emanuele Magini \(2011\)](#) è un oggetto per il relax mutante, dinamico e avvolgente, pronto ad adattarsi alle diverse situazioni del vivere quotidiano. Tutto ciò che si può desiderare da una seduta è racchiuso in

un unico pezzo dove il design gioca con la metamorfosi per separare, sdoppiare e riunire forme e funzionalità in un gioco continuo. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento in Lycra colorata.

Letto cm 68 x 202

## SOSIA

Two armchairs, a sofa, a sheltered and covered bed, but also a proto-living room or a hidden den. [Emanuele Magini's \(2011\)](#) Sosia is an object for different relaxing moments, comfortable and dynamic, fitted for everyday's life. All you can desire from a seat can be wrapped in one piece, where design plays a continuous

metamorphosis game that separates, doubles up and puts together shapes and functions. Polyurethane foam and polyester padding stuffing, colored Lycra covering.

Bed 68 x 202 cm

# Piccy

## PICCY

Riedizione della poltroncina in legno e tela ideata da **Vico Magistretti** ed esposta nel 1946 all'interno della mostra Rima organizzata a Palazzo dell'Arte a Milano. Piccy è il primo progetto con il marchio "Vico Magistretti Original Design", scelto dallo Studio Museo Vico Magistretti per autenticare le riedizioni di progetti del maestro milanese condotte nel rispetto dello spirito originario. Struttura in faggio cerato, seduta in cotone tinto in filo



## PICCY

**Vico Magistretti**'s wood frame and cloth covered chair, showed in 1946 at the RIMA exhibition (acronymous for Italian Furniture Exhibitions Association) at Palazzo dell'Arte in Milan, is now being re-edited. Piccy is the first project under the "Vico Magistretti Original Design" name. It was chosen by Studio Museo Vico Magistretti to certify the projects' re-edition preserving the original spirit of the Italian Maestro. Waxed beech structure and cotton yarn-dyed fabric seat.



cm 86

cm 82



cm 71





cm 161

cm 42



cm 206

cm 132

#### CHAMBRE D'AMI

Con *Chambre d'Ami*, *Matali Crasset (2010)* ha tradotto gli input interpretativi di tipologie domestiche diverse in un unico oggetto multifunzione. Quello che apparentemente è un appendiabiti dall'allure ludica e dalla linea semplificata, si rivela essere un oggetto dedicato all'ospitalità: quando arrivano gli amici e cala la notte, infatti, si trasforma in una camera per ospiti completa di materasso, tavolino da notte e guardaroba. Struttura in metallo verniciato bianco, imbottitura in poliuretano espanso, rivestimento sfoderabile in poliestere colorato.

Letto cm 132 x 206

#### CHAMBRE D'AMI

*Matali Crasset (2010)* has brought together various types of households in a single multifunction object called *Chambre d'Ami*. What looks like a charming and simple line coat hanger, turns out to be an item dedicated to hospitality: a guest room for friends with a mattress, a bedside table and a wardrobe. White enameled metal structure, polyurethane foam stuffing, colored polyester removable cover.

Bed 132 x 206 cm

# Chambre d'Ami



cm 71

cm 11



cm 78

cm 187

# Flip

## FLIP

Il concept di Flip trova origine nel sistema di appoggio più elementare e intuitivo: un'asse e due cavalletti. Una composizione priva di meccanismi ma estremamente versatile e leggera. Il progetto di [Adrien Rovero \(2009\)](#) prevede, infatti, grazie a elementi basici e minimalisti, di disporre di un divanetto o di una scrivania, particolarmente adatti a spazi ridotti. Struttura in metallo smaltato bianco, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere.



## FLIP

The Flip idea was originally taken from the most basic and intuitive supporting system: a board and two trestles. An extremely light and versatile structure without any kind of mechanisms. [Adrien Rovero's \(2009\)](#) design envisaged a small sofa or a desk suitable for little spaces and was successful thanks to basic and minimal elements. White enameled metal structure, polyurethane foam and polyester padding stuffing.



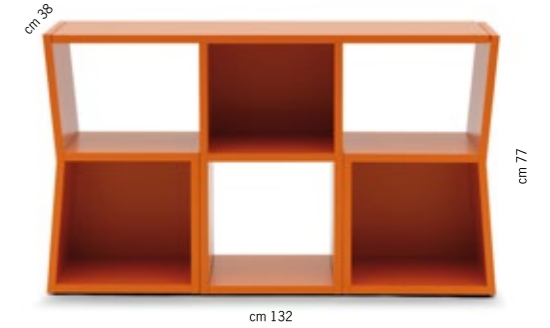
# Trick

## TRICK

Sakura Adachi (2010) ha composto un mobile multifunzione e salvaspazio, una soluzione che consente di svolgere più attività in uno spazio ridotto. Trick è una consolle con libreria che si trasforma in tavolo con due sedie senza spostare il contenuto del mobile, semplicemente scostando gli elementi laterali rispetto a quello centrale. Una soluzione pratica anche nell'uso come scrivania o tavolo per il computer. Legno multistrati, laccato bianco o arancio.

## TRICK

Sakura Adachi (2010) has created a multifunction piece of furniture which offers a space saving solution and fulfils everyday activities in small environments. Trick is a bookcase with a console that turns into a table with two chairs by just moving both sides of the bookcase from the original positions. The console can also be used as a desk and as a computer table. Multilayered white or orange wood.



cm 132

cm 38

cm 77



cm 42

cm 42

cm 44

# Siesta

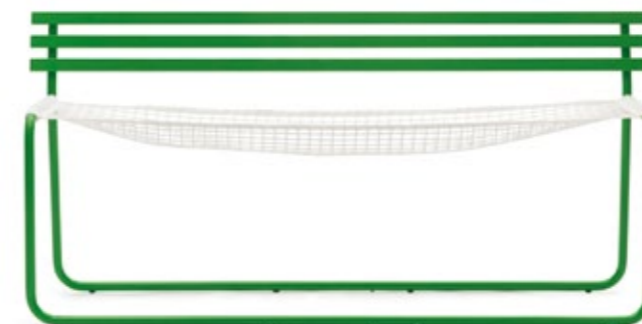


## SIESTA

Una seduta estremamente lineare ma inaspettata, che gioca con l'iconografia tradizionale della panchina urbana e la innesta sul simbolo più potente del relax totale, un'amaca tropicale: il gesto di lasciarsi andare trova una nuova espressione ancora più libera, divertente e confortevole in questo progetto di [Emanuele Magini \(2011\)](#). Struttura in metallo verde, bianco o azzurro trattato con verniciatura epossidica, rete in nylon bianco.

## SIESTA

An unexpected but very linear sitting, playing with the traditional city bench iconography putting it together with the most powerful symbol of relax, a tropical hammock. This relaxing gesture gives an even more dynamic, pleasant and comfortable idea. To [Emanuele Magini's \(2011\)](#) project. Green, white or light blue epoxy varnished metal structure, white nylon sprung base.







cm 49

cm 46

cm 41

# Car-go

**CAR-GO**

La tecnologia del letto gonfiabile e la praticità del trolley mixati da [Giulio Manzoni \(2009\)](#) in un pouf dall'aspetto sobrio e dalle dimensioni minute, un complemento che sa essere anche tavolino o comodino. Sotto il rivestimento imbottito si nasconde un cestello di resina dotato di ruote e un pratico manico che contiene un materassino gonfiabile rivestito in Lycra colorata. Azionando il gonfiatore elettrico incorporato, alimentato a corrente 220/240V o 110/120V, si ottiene un vero letto.

Letto cm 95 x 200

**CAR-GO**

The combination of the inflatable bed technology and the trolley's handiness designed by [Giulio Manzoni \(2009\)](#) in a tiny and simple-looking pouf can also become a coffee or a bedside table. Under the padded coating lies a resin basket with a handle and wheels that carries an air mattress covered by coloured Lycra. The incorporated electric powered inflator, 220/240V or 110/120V, blows up into a real bed.

Bed 95 x 200 cm

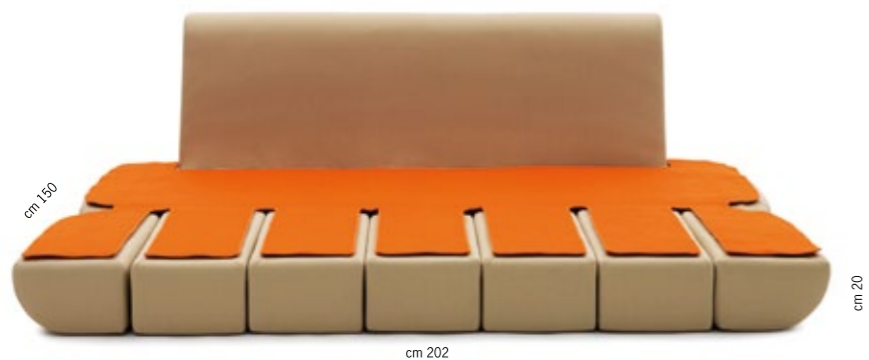


cm 48

cm 200

cm 95





cm 202



**DYNAMIC LIFE**

The couch has developed into a very bourgeois object gradually assuming fossil aspect, a sort of whale grounded in the domestic landscape, a volume that takes a lot of space, offering a paltry service. This is why we demand a bit more generosity and empathy in modern life. In a time where touch pad has become part of our everyday life, the sofa can also be designed for a dynamic comfort use and configured on topical requests. [Matali Crasset's \(2011\)](#) Dynamic Life shape dynamism distances from the complex mechanisms, getting closer to very simple gestures being able to create three different moments in the same space: the most traditional and formal sitting, the more relaxing lay down chaise longue and a de-structured bed. Polyurethane foam and polyester padding stuffing, washable and extra-strong.

Bed 130 x 202 cm

**DYNAMIC LIFE**

Il divano si è via via imborghesito fino ad assumere valenza di oggetto fossile, una sorta di cetaceo arenato nell'universo domestico che porta via molto spazio offrendo in cambio un servizio esiguo. Da qui l'idea di pretendere da lui un po' più di generosità e di immedesimazione nel vivere moderno. Nell'epoca in cui i touch pad sono entrati a far parte della nostra quotidianità, anche il divano può contribuire a una fruizione attiva del comfort ed essere configurato a seconda dei propri desideri. Con Dynamic Life di [Matali Crasset \(2011\)](#), la dinamicità della forma prende le distanze dai meccanismi complicati, uniformandosi a una gestualità molto semplice che propone tre diverse soluzioni nel medesimo spazio: seduta tradizionale, chaise longue o letto destrutturato. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, lavabile e ultra resistente.

Letto cm 130 x 202



cm 67



cm 202



# Dynamic Life

# Girella

## GIRELLA

Cultore delle mutazioni, spesso nei suoi progetti [Lorenzo Damiani \(2010\)](#) coltiva piccole sorprese, che siano innovazioni nella meccanica della trasformazione o un particolare brillante e giocoso. Girella è la sua poltroncina trasformabile con struttura morbida in poliuretano rivestito in Lycra: priva di meccanismi, la struttura si srotola rivelando un materasso molto ampio, adatto per giocare o riposare, mentre nella versione arrotolata il materasso si fa seduta e schienale di una poltroncina pensata per i bambini. Imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento in Lycra colorata.

Letto

cm 80 x 193

## GIRELLA

[Lorenzo Damiani \(2010\)](#) often likes to surprise his projects with mechanical innovations or brilliant and playful details. Girella is his convertible tiny armchair with a smooth polyurethane structure and Lycra covering. The structure has no mechanisms and by simply unfolding it becomes a very large mattress, suitable for playing or resting, while the rolled up version is a tiny armchair designed for children. Polyurethane foam and polyester padding stuffing, coloured Lycra covering.

Bed

80 x 193 cm



# Olga

## OLGA

Olga, di [Paolo Imperatori \(2010\)](#), appare come un semplice pouf dalle linee arrotondate, quando il sedile si solleva con un discreto movimento, tuttavia, si scopre una poltroncina dai comodi braccioli. Ma non finisce qui: il cuscino mobile situato alla base può essere separato trasformandosi in un poggiatesta che invita a distendere le gambe, per un relax immediato. Struttura in acciaio, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, rivestimento in poliestere colorato.

## OLGA

Olga by [Paolo Imperatori \(2010\)](#) looks like a smooth rounded pouf. Just by lifting the seat up with a gentle movement you discover a tiny cosy armchair. But this is not all: the removable pillow at the base of it can be turned into a separate footstool for relaxing and stretching your legs. Steel structure, polyurethane foam and polyester padding stuffing, coloured polyester covering.



cm 86



cm 48

cm 55

cm 67



cm 15



# Pet cave

## PET CAVE

Il comportamento territoriale degli animali è innato ed essenziale: cercare un posto confortevole dove stare. Ecco allora il rifugio che [Sakura Adachi \(2009\)](#) ha ritagliato in uno spazio inedito, uno scaffale in legno laccato bianco/rosso con un ripiano e un rifugio a misura di animale domestico: in realtà un invito a incoraggiare il nostro bisogno di relazione.



## PET CAVE

Animals' territorial behavior is innate and essential. They always look for a comfortable place to stay. [Sakura Adachi \(2009\)](#) has created a pet cave surrounded by white/red wood varnished shelves. It creates a little space to strengthen our relational needs.



# Santapouf



**SANTAPOUF**  
 Santapouf è la grande idea di "letto ovunque" di Denis Santachiara (2011), qui declinata in una nuova forma dalla morbida sagoma a curve sovrapposte. Il volume sinuoso che si rincorre sul bordo è ispirato alle sculture a profilo continuo, che in Italia ha avuto il suo esponente più noto nel fiorentino Giuseppe Bertelli (1900-1974). Rivestito in Lycra colorata, assolve alla funzione di piccola seduta, tavolino e letto gonfiabile completo di gonfiatore alimentato a corrente elettrica 220/240 V o 110/120 V.

**SANTAPOUF**  
 Santapouf is Denis Santachiara's (2011) great idea for "bed everywhere", converted in a smoother overlapped curved continuous line. The curvy line copies the sculptures with continuous profiles, the best known Italian exponent was Giuseppe Bertelli (1900-1974). The lycra colored covers Santapouf is used as a small seat, a table and blows up into a last minute bed thanks to the incorporated 220/240 V or 110/120 V electric powered inflator. Coloured Lycra covering.

Letto cm 95 x 200

Bed 95 x 200 cm





#### YO-YO

Una sedia, un pouf, un tavolino. E' l'occasione a definire la funzione, in questo pezzo semplice ma multiforme pensato da [Giulio Manzoni \(2009\)](#). Yo-Yo sale e scende grazie a un movimento a pantografo. All'occorrenza sa essere sedia, pouf o tavolino, e quando è completamente appiattito grazie ai suoi 11 cm di spessore, trova posto ovunque. Rivestimento in Lycra colorata.



cm 39

#### YO-YO

Could be a chair, a pouf or a coffee table. Situations choose this simple but multiform object's function designed by [Giulio Manzoni \(2009\)](#). Yo-Yo goes up and down thanks to a pantograph movement. It can be used as a chair, a pouf or a coffee table. What you want when you need it because with its 11 cm width it can be stored anywhere. The covering is made by coloured Lycra.

# Yo-Yo





cm 79

cm 65

cm 91



cm 135



cm 190

cm 140



cm 140

cm 165



cm 190

#### ORI-TAMI

E' letto e poltrona e chaise longue, è versatile e passe-partout, ma occupa anche pochissimo spazio. Un oggetto per la casa che, come il gioco di parole che lo intitola, è un piccolo guizzo di sorpresa su un concetto tradizionale di multifunzionalità. Ori-Tami nasce dalla riflessione di [Giulio Manzoni \(2007\)](#) sulla funzionalità trasformista del tatami, il semplice materasso da terra giapponese che la mattina si ripone per lasciare libera la camera: qui il tatami si sposa a materiali e tecnologie italiane, e la sua primitiva reversibilità si spinge fino a sorprenderci con l'eleganza di un origami. Struttura in acciaio, imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliesteri, rivestimento sfoderabile in Lycra colorata; per la parte esterna rivestimento in tessuto spalmato con poliuretano grigio.

Letto cm 140 x 190

#### ORI-TAMI

Bed, seat and chaise longue. Versatile and passepartout, it occupies very little space too. An object for the house which, as suggested by its name, hides a surprise inspired by a traditional concept of multifunction. With Ori-Tami, [Giulio Manzoni \(2007\)](#) drew his inspiration from multifunctional tatami, the Japanese floor bed that is folded away every morning. This tatami however features Italian materials and technology. We are surprised to see how its original foldaway feature enables it to be converted with the elegance of an origami. The frame is in steel and is padded in foamed polyurethane and polyester fibre. The fully removable cover is in coloured Lycra. The external part is covered in fabric coated with grey polyurethane.

Bed 140 x 190 cm

# Ori-Tami





# Acca



## ACCA

Un cubo morbido e accogliente, disegnato da [Giulio Manzoni \(2003\)](#) nasconde una nuova tipologia di seduta trasformabile: poltrona, chaise longue e letto singolo. Acca si adatta con facilità alle necessità del momento, e con la stessa facilità si sposta da una camera all'altra, grazie alle ruote e alle dimensioni contenute, che permettono di farla passare senza problemi attraverso il vano di una porta standard. Il cuscino della seduta, dotato di piedini, diventa un pratico comodino imbottito, mentre il caveau sottostante può contenere la biancheria per il letto. La struttura è in acciaio, l'imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere, il rivestimento sfoderabile.

Letto cm 75 x 204

## ACCA

A soft and cosy cube, designed by [Giulio Manzoni \(2003\)](#) hides a new kind of convertible seat: armchair, chaise longue and single bed. Acca can be easily adapted as required from time to time and it can be freely moved from one room to another thanks to its castors and to its contained proportions which can comfortably fit through standard sized doors. The seat cushion, provided with feet, can be converted into a padded bedside table and the space underneath can contain the bed linen. The structure is made of steel, the stuffing is in polyurethane foam and polyester padding. Removable cover.

Bed 75 x 204 cm



cm 40

cm 204 x 75



# Zoom



## ZOOM

Il pouf Zoom dilata lo spazio nello stile di [Giulio Manzoni \(2009\)](#): è una seduta complementare di dimensioni contenute e dall'aspetto versatile e senza tempo, ma la scocca portante in resina e poliuretano espanso contiene un vero letto matrimoniale. Per dare via alla trasformazione basta azionare un gonfiatore elettrico incorporato, alimentato a corrente 220/240V o 110/120V. Il rivestimento è in Lycra colorata.

Letto singolo cm 140 x 200

## ZOOM

The Zoom pouf widens up the space according to [Giulio Manzoni's \(2009\)](#) style: it's an absolutely versatile small size seat, but the resin and polyurethane foam body chassis includes a real double bed. Transformation can be done by just putting into action the incorporated electric powered inflator, 220/240V or 110/120V. The covering is made by coloured Lycra.

Bed 140 x 200 cm



# Ampère

## AMPÈRE

Un nuovo divano letto di [Giulio Manzoni \(2004\)](#): o forse di più. Infatti Ampère è una morbida pedana con tanti cuscini per leggere, ascoltare musica, chiacchierare tirando tardi. Ma basta cambiare idea, e la pedana si apre: un letto facile come un pensiero è pronto al nostro sonno. In poliuretano espanso con imbottitura in ovatta poliestere, Ampère è dotato di un meccanismo che rende estremamente semplice la trasformazione da seduta a letto matrimoniale con supporto per dormire in faggio stratificato e materasso in poliuretano espanso.

## AMPÈRE

A new sofa bed by [Giulio Manzoni \(2004\)](#): or maybe more. Ampère is actually a soft surface with many cushions where you can read, listen to music, talk until late at night. However, if you change your mind, the surface opens up: as simple as a thought, a bed is ready for our sleep. In polyurethane foam with polyester padding, Ampère is provided with a mechanism that makes its transformation from a seat into a double bed extremely simple. The sleeping frame is in stratified beech with mattress in polyurethane foam.

Letto cm 155 x 190 Bed 155 x 190 cm



cm 112



cm 208



cm 59

cm 215



cm 37

cm 235



cm 255





**AIRPOUF**  
 Dura vita quella dell'aspirapolvere: elettrodomestico indispensabile ma difficile da associare a sensazioni gradevoli. Spesso anche pesante da trascinare, rumoroso, ingombrante, per nulla attraente. **Lorenzo Damiani (2005)** con Airpouf è intervenuto sulla sostanza e sulla forma dell'aspirapolvere, ne ha filtrato la funzione attraverso la fantasia, ha ripensato la migliore tecnologia vestendola di morbidezza e allegria: il risultato è la trasformazione di un oggetto difficile in un elemento d'arredo di grande originalità, tondo e confortevole, mobile e pronto a tutto sia come pouf accanto al divano che come mago istantaneo delle pulizie. L'anima di Airpouf è un aspirasolidi (1700 W, alimentato dalla rete elettrica domestica) in acciaio e resina con tubo flessibile e accessori intercambiabili; il pouf che lo contiene ha imbottitura in poliuretano espanso stampato a freddo e rivestimento in Lycra colorata. La pallina che chiude il foro di aerazione è un simbolo giocoso e forse un po' magico: quando l'aspirapolvere è in funzione, fluttua nell'aria con effetto "sorpresa" tutto dedicato a chi non ha perso lo sguardo da bambino.

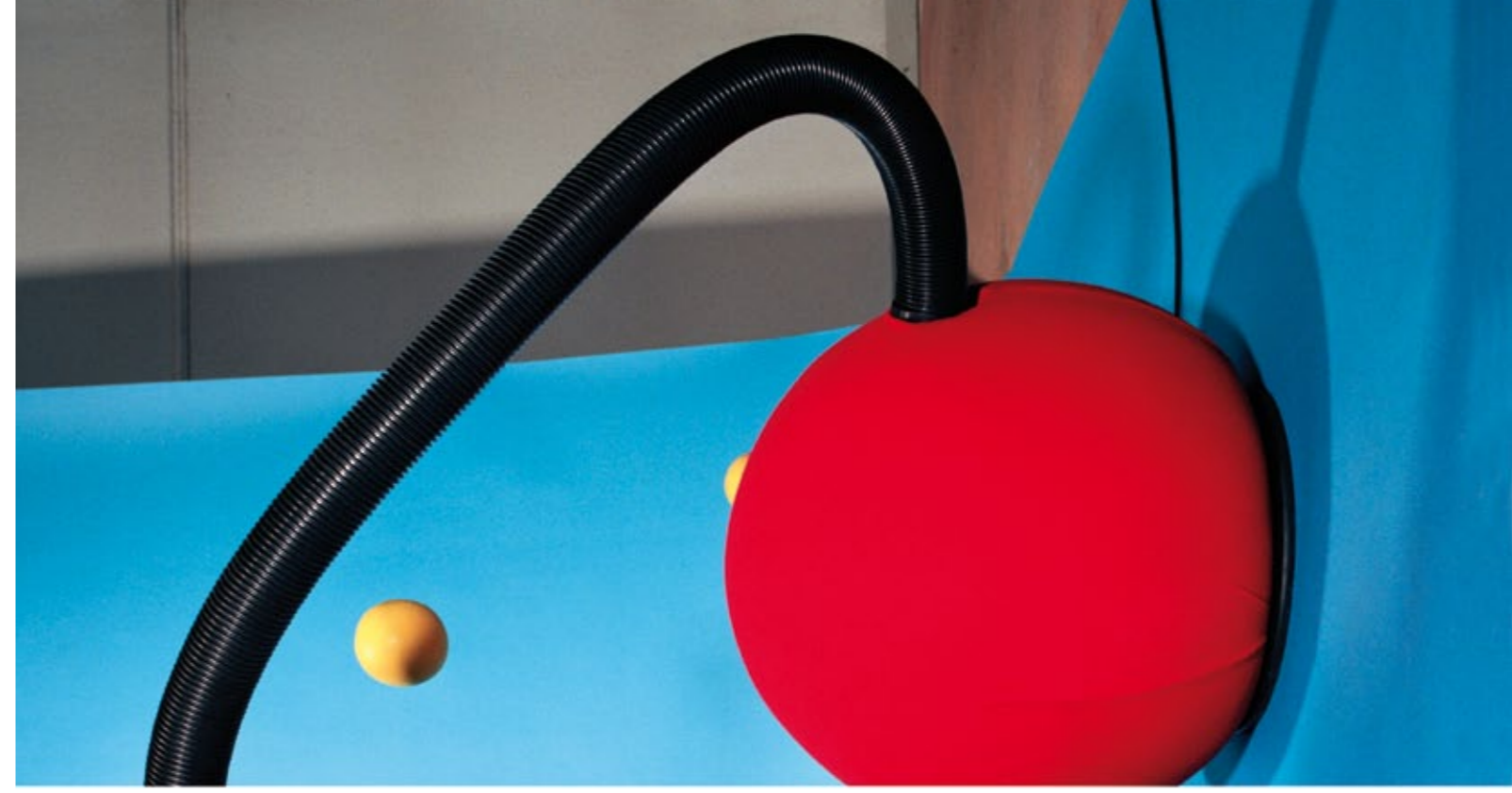
# Airpouf

**AIRPOUF**  
 It's a hard life for vacuum cleaners: although they are essential electrical appliances, they can hardly be considered as pleasant items. They are often heavy to move, very noisy, bulky and extremely unattractive. **Lorenzo Damiani (2005)** has worked on their substance and shape to create Airpouf. By adding some fantasy to their function, he has redesigned the best technology and wrapped it up in soft and lively materials. He has succeeded in transforming a difficult object into a clever piece of furniture, round and comfortable, movable and ready for anything: it can be both a pouf to sit next to the sofa and a cleaning wizard ready at all times. The soul of Airpouf hides a 1700 W electrically powered vacuum cleaner in steel and resin provided with a hose and with interchangeable accessories. The pouf in which it rests is padded with cold pressed polyurethane foam and is covered in coloured Lycra. The little ball that stops the air valve is a playful symbol, a little bit magical as well: when the vacuum cleaner is on, it starts floating in the air with a surprise effect. Dedicated to those who still have the eyes of a child.



cm 51

cm 56



# Ercolino



cm 225

cm 100

## ERCOLINO

Il tema del letto d'emergenza è uno dei preferiti da Campeggi. Ma con Ercolino di [Giulio Manzoni \(2006\)](#) si va un po' oltre, visto che qui il letto è un letto vero, con una solida struttura in legno multistrati e imbottitura in poliuretano espanso, misure generose e un materasso in poliuretano espanso perfetto per il riposo ergonomico. Il plus è la possibilità di fruire di questo letto anche in versione verticale, come soffice parete portaoggetti: il sollevamento è agevolato da un cinematismo interno che controbilancia la forza di gravità consentendo un movimento agile e del tutto privo di sforzo, in totale sicurezza. Non c'è bisogno di disfare il letto per sollevarlo, né di svuotare il portaoggetti prima di portarlo in posizione orizzontale. Il rivestimento sfoderabile è in Lycra colorata.

Letto

cm 85 x 195

## ERCOLINO

The emergency bed is one of Campeggi's favourite subjects. However, with Ercolino [Giulio Manzoni \(2006\)](#) goes beyond this idea. This is a real bed with a solid frame in stratified wood upholstered in foamed polyurethane. Available in a big size it has a mattress in foamed polyurethane which ensures the best ergonomical sleep. Another great advantage is that this bed can also be used in a vertical position as a soft storing unit. Thanks to a kinematic mechanism inside, the force of gravity is counterbalanced so that it can be easily and safely lifted. You don't need to undo the bed to lift it nor empty the storing unit before setting it into the horizontal position. The fully removable cover is in coloured Lycra.

Bed

85 x 195 cm



cm 100

cm 27



#### MAGELLANO

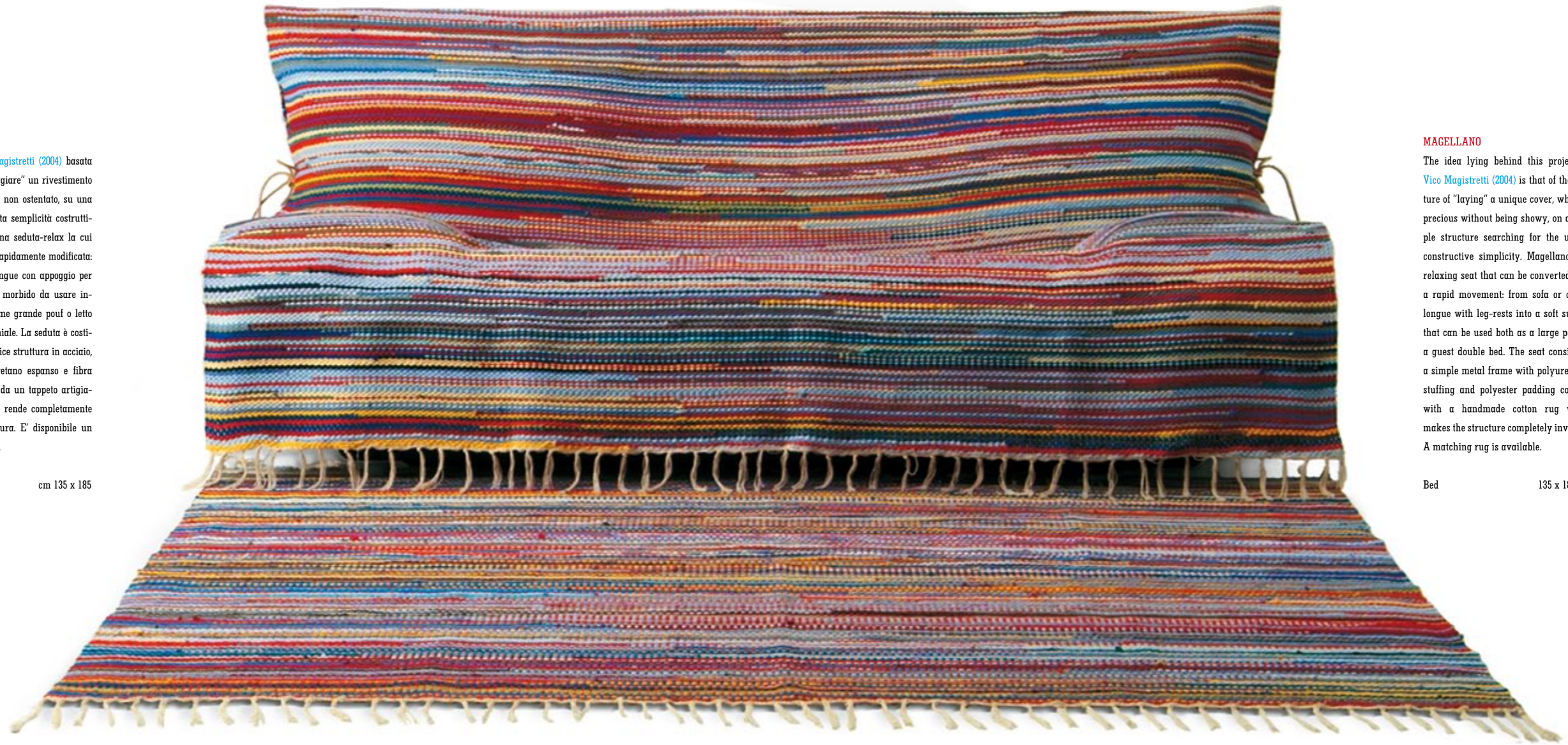
Un'idea di [Vico Magistretti \(2004\)](#) basata sul gesto di "appoggiare" un rivestimento unico, prezioso ma non ostentato, su una struttura di assoluta semplicità costruttiva. Magellano è una seduta-relax la cui forma può essere rapidamente modificata: divano o chaise-longue con appoggio per le gambe, o piano morbido da usare indifferentemente come grande pouf o letto singolo e matrimoniale. La seduta è costituita da una semplice struttura in acciaio, imbottita di poliuretano espanso e fibra poliestere, coperta da un tappeto artigianale in cotone che rende completamente invisibile la struttura. E' disponibile un tappeto coordinato.

Letto cm 135 x 185

#### MAGELLANO

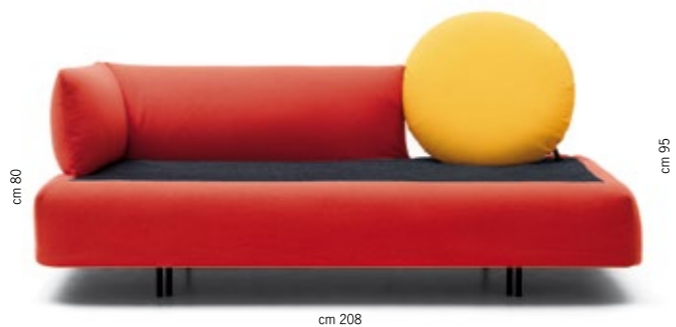
The idea lying behind this project by [Vico Magistretti \(2004\)](#) is that of the gesture of "laying" a unique cover, which is precious without being showy, on a simple structure searching for the utmost constructive simplicity. Magellano is a relaxing seat that can be converted with a rapid movement: from sofa or chaise longue with leg-rests into a soft surface that can be used both as a large pouf or a guest double bed. The seat consists of a simple metal frame with polyurethane stuffing and polyester padding covered with a handmade cotton rug which makes the structure completely invisible. A matching rug is available.

Bed 135 x 185 cm



# Magellano





# Oblò

## OBLÒ

Non è necessario trasgredire le regole, se si è capaci di farne a meno. Come Vico Magistretti (2005), che regala ad ogni suo nuovo progetto un approccio senza vincoli, con la freschezza di un'immaginazione da fanciullo. Oblò è un divano trasformabile in poltrona, letto singolo, letto matrimoniale e chaise-longue; e nessuna forma prevale sull'altra, nessuna funzione è preponderante. Il grande cuscino rotondo ruota su un invisibile perno e può essere sia schienale che cuscino relax; alta qualità anche per la struttura in acciaio con imbottitura in poliuretano espanso e fibra, e per il piano di riposo in faggio stratificato con materasso in poliuretano espanso. Il rivestimento sfoderabile si può scegliere nella combinazione solare ideata da Magistretti o in mille altre sfumature.

## OBLÒ

You don't need to go against the rules if you can easily do without them. Just like Vico Magistretti (2005) who conveys a sense of liberty, with the lively imagination of a child to all his new projects. Oblò is a sofa which can be converted into an armchair, a single or a double bed and a chaise longue. Still, all these forms are equally important and no function is prevailing. The large round cushion rotates on an invisible pin and it can be both a backrest or a relaxing cushion. Both the steel frame, upholstered in polyurethane foam and fibre and the sleeping surface made of stratified beech with mattress in polyurethane foam, are of the highest quality. It is provided with fully removable covers available both in the bright colour combination designed by Magistretti and in thousands of other shades.

Letto singolo cm 68 x 202  
 Letto matrimoniale cm 136 x 202

Single bed 68 x 202 cm  
 Double bed 136 x 202 cm





# Coppi

## COPPI

Pronti? Via! Ci voleva un'idea ironica ma piena di buonsenso e di efficacia, come ci ha abituati Denis Santachiara. Con Coppi (2007) l'idea dello sgabello, dinamica seduta da pranzo veloce o da brevi soste al tavolo di lavoro, corteggia e sposa la forma anatomica della sella da bicicletta, e si dota di un meccanismo semplice e funzionale che consente la pedalata da fermi. Oh, non si arriva da nessuna parte pedalando su questo sgabello, ma forse insieme alle gambe si rimette in circolo qualche idea, non fosse quella di tirare fuori la bicicletta dalla cantina! Struttura in acciaio lucido, imbottitura in poliuretano espanso, rivestimento sfoderabile in tessuto poliestere.

## COPPI

Ready, steady, go! Finally an ironical and yet clever idea typical of Denis Santachiara's approach. With Coppi (2007), the concept of the stool as a dynamic seat for a quick lunch or for short stays at the desk blends with the anatomical shape of the bicycle seat. A simple and functional mechanism enables you to cycle without moving. Well this stool won't take you anywhere, however by moving your legs you might set some good ideas in motion and finally decide to take your old bicycle out of the cellar! The frame is in mirror polished steel with foamed polyurethane padding. The cover is removable and available in coloured polyester.





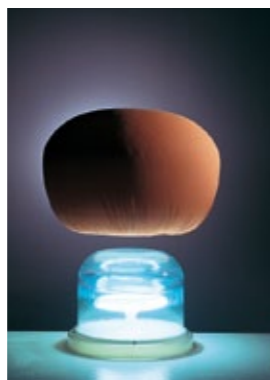


# Marocchino



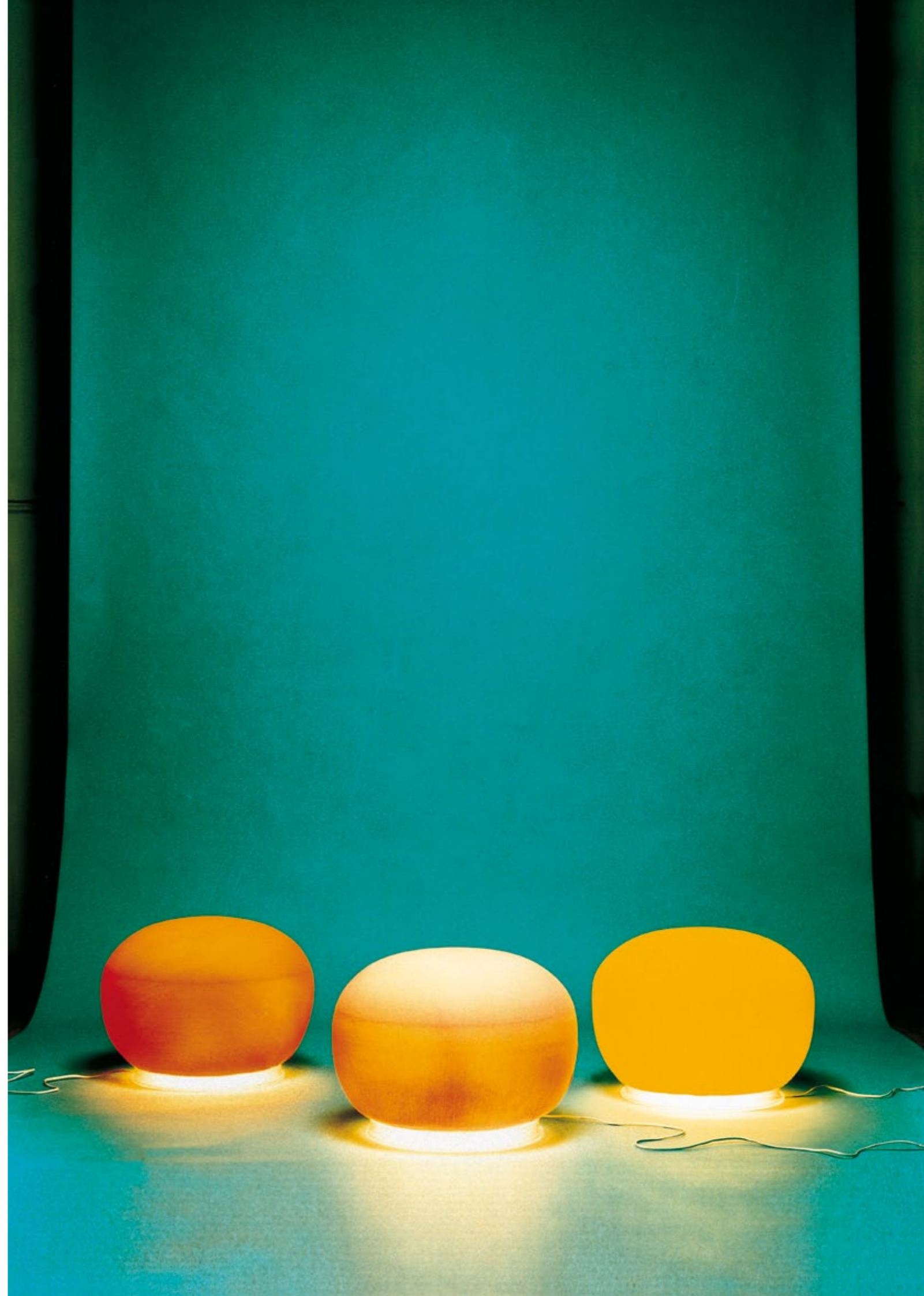
## MAROCCHINO

Da un'idea di Denis Santachiara (2001), una seduta minima, discreta, quasi anonima, pronta a darvi morbidezza e luminosità. Un momento d'eccezione in cui le tipologie e le funzioni si sovrappongono e si contaminano: un pouff e una sorgente di luce che si integrano per servire i vostri spazi. Lampada da 24W a basso consumo contenuta in una calotta di resina poliestere trasparente ricoperta di poliuretano speciale e rivestito di Lycra colorata.



## MAROCCHINO

Originated from an idea by Denis Santachiara (2001), a minimum, discrete, almost anonymous sitting ready to offer you softness and brightness. An exceptional moment where typologies and functions are overlapped: a pouf and a source of light combining in order to answer your request of room. A 24 W lamp with a minimum energy consume contained in a transparent resin polyester shell with special polyurethane inside a coloured Lycra covering.



cm 82



cm 67

# Pisola



cm 47

## PISOLA

Una poltrona dalle dimensioni ridotte e dal fare domestico, che può contenere al suo interno un materassino gonfiabile. Una pompa elettrica incorporata da vita in pochi secondi a questa nuova invenzione di [Denis Santachiara \(1999\)](#), capace di stupire ed emozionare. La struttura è in metallo, l'imbottitura è in poliuretano foderato in ovatta poliestere, il rivestimento è di Lycra. Il materassino è in PVC separato dal rivestimento di Lycra tramite uno strato di ovatta poliestere.

Letto

cm 83 x 190



## PISOLA

A reduced-dimension armchair with a domestic air, which can contain an airbed. An incorporated electric pump grants in a few seconds this new invention by [Denis Santachiara \(1999\)](#), able to amaze and touch. The structure is made of metal, while the polyurethane stuffing is covered with a polyester padding. The airbed is made of PVC, a light polyester padding divides the Lycra covering from the PVC.

Bed

83 x 190 cm



cm 83

cm 190





cm 48

cm 42

# Pisolò

## PISOLÒ

Un pouff spiritoso di [Denis Santachiara \(1997\)](#), una seduta morbida che diventa per magia un letto d'emergenza, un materassino gonfiabile pronto a ospitare in un istante un riposo diverso. Una piccola pompa elettrica gonfia e sgonfia il materassino in pochi secondi. Il materassino è in PVC, foderato in leggera ovatta poliestere, rivestimento di Lycra. Il contenitore è in resina termoplastica, arancio, giallo e metallizzato.

Letto cm 83 x 190

## PISOLÒ

An amusing pouf created by [Denis Santachiara \(1997\)](#), a soft sitting that becomes an emergency bed by magic, an airbed ready to host in a minute a different relaxing time. A little electric pump blows up and deflates the airbed in a few seconds. The airbed is made of PVC, a light polyester padding divides the Lycra covering. The case is made of orange, yellow and metallic thermoplastic resin.

Bed 83 x 190 cm

PVC, poliestere, Lycra nei colori arancio, giallo, grigio sfoderabile  
cm 83 x 190

PVC, polyester, Lycra in orange, yellow, gray removable covers  
83 x 190 cm

Poliuretano, poliestere, Lycra nei colori arancio, giallo, grigio sfoderabile

Polyurethane, polyester, Lycra in orange, yellow, gray removable covers

Plastica (PS) nei colori arancio, giallo, metallizzato

Plastic (PS) in orange, yellow, metallic

Gonfiatore/sgonfiatore 220/230V oppure 110/120V

Inflator/deflator 220/230V or 110/120V

Valvola per gonfiare e sgonfiare  
Inflator/deflator valve

Tubo flessibile per gonfiare/sgonfiare  
Inflator/deflator hose



# Ospite



## OSPITE

Un divanetto esile, dall'immagine volutamente discreta, pronto a divenire letto d'emergenza in qualunque momento. Con gesti elementari tutto si ripiega in un oggetto leggero e di poco ingombro e l'ospite non preoccupa più: un nuovo segno di [Vico Magistretti \(1936\)](#). In acero naturale cerato e lino naturale. La barra è blu, il materasso di ovatta poliestere è in cotone arancio o naturale, i due cuscini in cotone sono disponibili uno giallo e l'altro blu, oppure naturali.

Letto cm 77 x 190

## OSPITE

A little sofa, with a discrete image, ready to become an emergency bed at any time. With simple gestures it can bend in a light object which deserves little room and the guest is not a problem anymore: a new idea by [Vico Magistretti \(1936\)](#). Made with natural waxed maple and natural linen. The bar is blue, the polyester padding mattress is covered with orange or natural cotton, two pillows are at your disposal and you can choose: yellow and blue, or both natural.

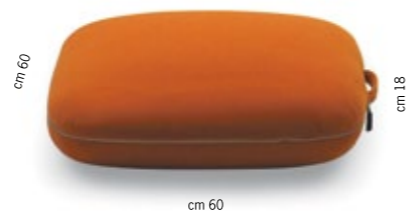
Bed 77 x 190 cm



#### Q.LETTO

Q.letto di Denis Santachiara (2004) è un oggetto d'arredo che si sa trasformare da una funzione minima a una massima: è un cuscino in poliuretano espanso per divani o pouf elegantemente rivestito in poliestere colorato; poi si apre e sorprendentemente contiene un letto da viaggio gonfiabile rivestito in Lycra di colore grigio. Il sistema di gonfiaggio è costituito da una piccola e silenziosa pompa manuale contenuta nel materassino oppure da un gonfiatore elettrico 220V oppure 110V. Si trasporta senza problemi perché è leggero e ha una maniglia incorporata nel rivestimento; è un arredo "riciclabile", trasformabile per eccellenza, pronto ad essere utile in vacanza, da amici, in auto.

Letto cm 78 x 190



cm 60

cm 18



#### Q.LETTO

Q.letto, designed by Denis Santachiara (2004) is a piece of furniture that can turn from a minimal to a maximum function: it can be a sofa or a pouf cushion covered with coloured polyester. However, once open you can find a spare inflatable bed inside, elegantly covered with gray Lycra. The inflating system, a small and silent hand pump, or an electric inflator 220V or 110V is included. It is easily transportable because it is light and has a handle which is incorporated in the cloth. It is a "recyclable" and highly convertible piece of furniture, ready to be used on holiday, with friends and in the car.

Bed 78 x 190 cm



cm 78

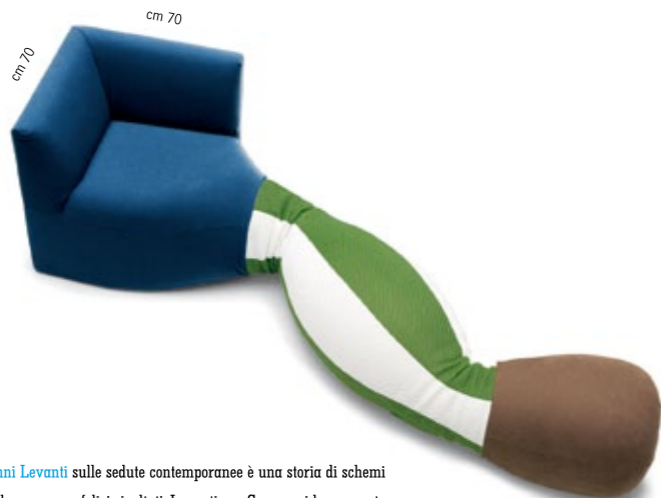
cm 190

# Q. letto





# Gobbalunga



## GOBBALUNGA

La riflessione di [Giovanni Levanti](#) sulle sedute contemporanee è una storia di schemi superati e spezzati con leggerezza e felici risultati. Levanti con Campeggi ha superato da tempo le forme e i concetti alla base del "salotto buono", trovando nuovi modi di fruire una seduta. Gobbalunga (2007) se ne fa emblema, visto che comincia citando il divano tradizionale ma finisce in un'inedita forma totalmente destrutturata. La linearità di una sobria seduta contemporanea all'improvviso si allunga, si dilata, si trasforma in un sostegno destrutturato ma accogliente, perché il relax non si vive solo seduti ma anche allungati, sdraiati, avvolti in questa forma che sembra iniziare nel territorio della razionalità per inoltrarsi in quello della fantasia. Struttura in legno multistrati, rivestimento sfoderabile in poliestere tridimensionale bicolore.

## GOBBALUNGA

[Giovanni Levanti's](#) reflections on modern seats have led him to overcome and break schemes with the utmost lightness and great results. With Campeggi, Levanti has long abandoned the shapes and design typical of parlours and has come up with new ways to enjoy a seat. Gobbalunga (2007) has become the symbol of it as it starts like a traditional sofa but it ends with an unusual and completely unstructured shape. The linear shape of a modern seat suddenly stretches out and becomes wider. It turns into an unstructured and yet cosy support as relaxing is something you can enjoy not only sitting down but also stretching out, lying down surrounded by this form that seems to begin in the world of rationality and gradually ends in that of fantasy. The frame is in stratified wood and is provided with a removable two-tone three dimensional polyester cover.





# Rilassata



## RILASSATA

Poltroncina leggera, dalla forma che rifugge i modelli consueti, è un nuovo progetto di [Giovanni Levanti \(2007\)](#) che porta avanti la filosofia di oggetti che prendono molto sul serio l'arte di rilassarsi in casa. Anche in una piccolissima casa. E soprattutto quando rilassarsi significa lasciare al corpo la libertà di nuove posizioni, non solo per conversare o guardare la tv, ma anche per lo stretching e la ginnastica da terra. Infatti la poltroncina, a richiesta, velocemente distende lo schienale ripiegato e si capovolge in una nuova forma: tappetino da esercizio o da libero pensiero, con un utile supporto per tenere sollevate le gambe facilitando la circolazione. Struttura in acciaio, imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliesteri, rivestimento sfoderabile in poliestere colorato.



## RILASSATA

This is a light little seat with an unusual design different to what we are used to. A new project by [Giovanni Levanti \(2007\)](#) who wants to carry on the philosophy of the objects which make the art of relaxing at home a very serious one. Even in a small home. Particularly when relaxing means letting the body take new positions, not only when talking or watching TV but also when doing stretching or exercises on the floor. On request, this little seat can quickly unfold its backrest and by turning it upside-down it gets a new shape. Training mat or surface to let your thoughts run free, it is provided with a useful support to keep your legs up thus helping blood circulation. The frame is in steel and the padding in foam polyurethane and polyester fibre, it is provided with a removable cover in coloured polyester.





cm 42

cm 80

cm 225



cm 110



# Sneaker

## SNEAKER

L'iconografia degli oggetti per stare in forma è fredda e tecnologica: il metallo domina, all'inseguimento di un'idea di estrema modernità che a volte si risolve in un senso di distanza. **Giovanni Levanti** si muove in direzione opposta e inedita, nel pensare a uno spazio domestico e personale per il movimento e lo stretching. Sneaker (2006) è una pedana per il salto, con un'estremità gonfiabile adatta a sostenere la schiena negli esercizi di allungamento. Un imbottito che non trasforma nessun senso, grazie all'impatto forte del colore e al richiamo diretto alla qualità sensoriale dell'abbigliamento sportivo. Imbottitura in poliuretano espanso e fibra poliesteri, rivestimento sfoderabile in poliestere tridimensionale bicolore.

## SNEAKER

Training equipment has a rather cold and technological design. Usually made in metal, they strive to be extremely modern yet they end up looking very distant. **Giovanni Levanti** has gone in the opposite and unusual direction and has come up with a domestic and personal surface where we can do our training and stretching exercises. Sneaker (2006) is a jumping mat with an inflatable end to sustain your back when doing your stretching exercises. An upholstered furnishing which will involve all your senses thanks to its bright colours and to the nice texture of the cover. The padding is in foamed polyurethane and polyester fibre and it is provided with a removable cover in a two-tone three-dimensional polyester.







#### XITO

Un oggetto difficile da definire che solo il catalogo Campeggi poteva accogliere. Xito non è una poltrona, non è un divano, non è un letto, non è un tappeto. O meglio, Xito è tutto questo contemporaneamente. Una "superficie" disarticolata pronta ad accogliervi in modo disinvolto durante le vostre ore di relax, lettura, meditazione, conversazione, gioco. Xito è un "altro" luogo immaginato da [Giovanni Levanti \(1999\)](#). Struttura in metallo, imbottitura in poliuretano espanso e ovatta poliestere.

# Xito

#### XITO

A difficult object to be defined, something that only Campeggi's catalogue could contain. Xito is not an armchair, a sofa, a bed or a carpet. Better to say, Xito is all of this contemporarily. A kind of "disarticulated surface" ready to host you with confidence during your moments of relax, meditation, reading, game or conversation. Xito is "another" place imagined by [Giovanni Levanti \(1999\)](#). The structure is made of metal with a polyurethane foam and polyester padding stuffing.

